

PELPLIN

Pomogą Japończycy



Trwają przygotowania do wydania reprintu dwutomowej Biblii Gutenberga. Do przedsięwzięcia włączyli się specjaliści z uniwersytetu w Tokio. Jeszcze w tym roku Biblia ujrzy światło dzienne.

PLEBISCYT

Wybieramy wójta



Już od dwóch tygodni wybieramy najlepszego wójta. Na razie w powiatowym rankingu prowadzi Ireneusz Włochyń, wójt gminy Tczew. Zachęcamy Czytelników do głosowania, czekają atrakcyjne nagrody. Dziś przedstawiamy Piotra Lanieckiego, wójta gminy Morzeszczyn.

GORZĘDZIEJ

Oczyszczalnia

Trwa budowa oczyszczalni ścieków i kanalizacji w Gorzędzieju, gm. Subkowy. Mieszkańcy wsi są zadowoleni, że inwestycja, którą planowano już od wielu lat, wreszcie doszła do skutku.

TCZEW

Buduje i integruje



Ks. kanonik Jan Buk jest proboszczem parafii św. Franciszka z Asyżu i budowniczym kościoła na osiedlu Górki. Przez władze Tczewa został wyróżniony za działalność integrującą mieszkańców osiedla, od biskupa otrzymał tytuł kanonika.

SPORT

Amatorzy najlepsi

Cztery zespoły rywalizowały w turnieju piłkarskim z okazji 55 rocznicy powstania drużyny Wisła Walichnowy. W piłkarskich ziftaganiach zwyciężyła drużyna Sparty Gogolewo.

Tczew. Wybraliśmy najsympatyczniejszego

SUPERSTRAŻAK OCHRZCZONYM



Koledzy, nie czekając na oficjalne nadanie tytułu internetowego superstrażaka, ochrzcili Mieczysława Majdaka wodą z armatki.

Fot. Andrzej Połomski

Roman Kosiecki z Ochotniczej Straży Pożarnej w Pelplinie i Mieczysław Majdak z Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej nr 2 w Tczewie zostali zwycięzcami naszego plebiscytu na „Najsympatyczniejszego strażaka powiatu tczewskiego”. Naszą akcję rozpoczęliśmy 5 kwietnia jednocześnie w „Dzienniku Bałtyckim” i w Internecie na stronie www.tczew.naszemiasto.pl. Plebiscyt od początku cieszył się dużym zainteresowaniem w obu mediach. Głosowały całe rodziny. Niemal do ostatniego dnia nie było wiadomo, kto zwycięży. W Internecie mogli Państwo śledzić zaciętą „walkę” na bieżąco. Internauci najszybciej poznali

swojego faworyta. 30 kwietnia o godz. 15 na stronie internetowej można było zapoznać się z wynikami rankingu. M. Majdak nie zdążył jeszcze odebrać nagrody, a już koledzy z jednostki ochrzcili wodą go z armatki wodnej. Dobrze, że akurat była piękna pogoda. Tuż za nim uplasował się Roman Kosiecki i Czesław Hibner z OSP Pelplin. Wśród Czytelników „DB” wygrał R. Kosiecki, przed Cz. Hibnerem i st. bryg. Piotrem Świeczkowskim, obecnym komendantem wojewódzkiego pomorskich strażaków.

Krystyna Paszkowska

Czytaj więcej:



tczew.naszemiasto.pl
partner wp.pl

9

REKLAMA

COLTI#
1)AIIAK
REGIONALNA SIĘĆ SPRZEDAŻY

**Wyciśniesz
z komórki
ile się da!**

3600
bezpłatnych minut
dla Twojej firmy

Plus
GSM

2480238/A1169

• Tczew, ul. Mickiewicza 10
tel. 531-24-36, 777-55-64, GSM (0-601) 65-14-66

• Tczew Suchostrzygi, ul. Jasińskiego 7
tel. 777-10-20, GSM (0-601) 61-27-84

Promocja Benefit
toft016*, Stwefit*; 0 801 601 603* totermico
*Zapłać do 14 dni po otrzymaniu oferty. Oferta jest ważna do 31.05.2002 r. w punktach sprzedaży.

Nokia 8210
od 1 zł

Nokia 6310
od 349 zł

W sprzedaży także zestawy Simplus.

Trwa wielki plebiscyt Dziennika Bałtyckiego



Dziś kolejny kupon

**Zagłosuj
i Ty!**

TCZEW

Będą mieszkania

Jeszcze w tym roku wybudowane zostaną w Tczewie mieszkania komunalne. O tym, w jakim miejscu, kiedy i jakie będą to lokale, zdecyduje Zarząd Miasta w najbliższy wtorek. W budżecie miasta zarezerwowano 1350 tys. zł na ten cel. W ub. roku za mniej więcej tę kwotę powstał budynek komunalny z 24 mieszkaniami. 45 rodzin z Tczewa zakwalifikowano na tegoroczną listę przydziałów mieszkań komunalnych. Przynajmniej połowa z nich będzie mogła jeszcze w tym roku otrzymać nowe lokum. Jeden obiekt mógłby stać na os. Staszica, w sąsiedztwie dwóch już istniejących. Druga propozycja dotyczy ul. Targowej. - Zależy nam, aby rozpocząć inwestycję jak najszybciej i wykorzystać sezon najbardziej sprzyjający budownictwu - powiedział Zenon Ody, prezydent Tczewa. - Chcemy, aby były to budynki segmentowe, trochę w stylu amerykańskim, o konstrukcji umożliwiającej szybką ich realizację. (mam)

7 TCZEW

Młodzież zna języki

Agata Ernst zwyciężyła wśród gimnazjalistów w konkursie języków obcych dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych Tczewa. Zajęła dwa pierwsze miejsca, zwyciężając w konkursie znajomości języka angielskiego i języka niemieckiego. - Dobrą znajomość języka niemieckiego zawdzięczam mamie, która jest germanistką - powiedziała Agata. - Angielski, to już efekt pracy mojej i nauczycieli w Szkole Językowej Bright. (mt)

CO SŁYSZĘ

opinie@prasabalt.
gda.pl
0 8001500 39

— Policja. Cieszę się że wznowia-
nego na łamach „Dziennika” kon-
kursu na najlepszego dzielnice-
go. Chętnie wziąłbym w nim
udział, ale najpierw muszę poznać
mojego dzielnicego. Myślę, że
to jest główny problem, dla które-
go wiele osób nie włączy się do
głosowania. Dzielnicego znają
najczęściej mieszkańcy wsi, może
też i małych miasteczek, ewentu-
alnie ci, którzy mieli już do czynie-
nia z policją, weszli w konflikt z
prawem. Mam jednak nadzieję, że
konkurs zmotywuje policjantów,
aby zaprezentowali się nam z jak
najlepszej strony.

Weronika B. Tczew

— Praca. W przyszłym roku będę
szukała sklepu, gdzie mogłabym
odbyć praktykę zawodową. Wiem,
że pracodawcy w moim mieście
od wielu miesięcy nie otrzymują
pieniędzy na szkolenie uczniów.
Moje koleżanki, które pracują w
handlu twierdzą, że właściciele
sklepów od przyszłego roku nie
będą już zatrudniać młodocianych
pracowników. Niektórzy nawet
straszą, że jeżeli nie otrzymają na-
leżnych pieniędzy, wyrzucą z pracy
praktykantów. Wobec tego, gdzie
będzie można nauczyć się zawo-
du? Nie każdy ma rodziców lub
krewnych, którzy mogą takie miej-
sce pracy stworzyć w swojej fir-
mie.

Angelika B. Pelplin

— Śmieci. Letnia aura sprawiła, że
ogromnym powodzeniem zaczęły
się cieszyć lody. Wspaniale, tyle
tylko, że nie wszyscy właściciele
sklepów, gdzie można je kupić,
zadbali o to, by w pobliżu był kosz
na śmieci. W efekcie, przynajmniej
na osiedlu Suchostrzygi, trawniki
są upstrzone kolorowymi papiera-
mi po lodach.

Jadwiga K Tczew

Liczba dnia ~|^

25

- tyle lat kapłaństwa
obchodził ks. Jan Buk,
proboszcz parafii
Świętego Franciszka z
Asyżu w Tczewie
Czytaj na str. 6

LISTY

— Gospodarka. Zazdroszczę Ka-
szubom, że już po raz piąty potra-
filili zorganizować forum gospodar-
cze. Przed kilkoma laty w Tczewie
była podobna impreza - Pomor-
skie Forum Gospodarcze. Zjeżdżali
przedsiębiorcy z całego woje-
wództwa i z jeszcze dalszych
stron. Imprezie gospodarczej to-
warzyszyło wiele atrakcji kultural-
nych. Angażowało się starostwo,
miasto, władze wojewódzkie. Od
kilku lat impreza się nie odbywa.
Szkoda. Mam nadzieję, że nasi
przedsiębiorcy zdolają jeszcze kie-
dyś ją wznowić. Powstała przecież
Specjalna Strefa Ekonomiczna. Na
takich targach tamtejsze zakłady
mogłyby się zaprezentować. O
wielu z nich tczewianie niewiele
wiedzą. Forum to przecież przede
wszystkim okazją nawiązania kon-
taktów gospodarczych między fir-
mami, a tych nigdy za wiele.

Zygfryd T
powiat tczewski

Udany to znaczy pracowity

Rozmowa z Jerzym Wojszwiłło, komendantem Straży Miejskiej
w Tczewie

- Podczas ostatniej sesji
Rady Miejskiej w Tczewie,
podsumowującej działal-
ność Straży Miejskiej, po-
wiedział pan, że miniony
rok był dla waszej jednost-
ki najbardziej udany. Dla-
czego?

- Przede wszystkim, ze
względu na większą niż
zwykle liczbę interwencji,
kontroli i sygnałów od
mieszkańców. Najbardziej
udany to dla nas oznacza
najbardziej pracowity.
Szczególnie cieszy mnie
coraz lepszy kontakt z
mieszkańcami, którzy czę-
ściej niż w poprzednich la-
tach zwracają się do nas ze
swoimi problemami.

- W ubiegłym roku do
Straży Miejskiej wpłynęło
ponad tysiąc próśb o inter-
wencję. Z jakimi proble-
mami najczęściej zwracają
się tczewianie?

- Mieszkańcy najczęściej
interweniowali w sprawie
nieusuwania skutków zimy.
Równie często sygnały do-
tyczą parkowania pojaz-
dów w miejscach objętych
zakazem, spożywania alko-
holu w miejscach zakaza-
nych, w pobliżu sklepów i
sprzedaży trunków nielet-

nim. Tczewianie skarżą się
także na niezabezpieczone
urządzenia komunalne, na
przykład studzienki bez
pokryw oraz wypuszczanie
psów bez nadzoru.

- Na czym polega współ-
praca funkcjonariuszy po-
licji i Straży Miejskiej?

- Współpraca układa się
bardzo dobrze, a polega
głównie na wspólnych pa-
trolach. Pięciu naszych
funkcjonariuszy pełni służ-
bę w II Rewirze Komendy
Powiatowej Policji na osie-
dlu Suchostrzygi. Średnio
w dni powszednie w pozo-
stałych częściach miasta
pracują cztery patrole (je-
den zmotoryzowany i trzy
piesze) oraz przez cały ty-
dzień patrol zmotoryzowa-
ny wspomagany funkcyj-
nariuszami policji. Poza
tym wspólnie z policją za-
pewniamy bezpieczeństwo
podczas imprez artystycz-
nych, rozrywkowych, spor-
towych, organizowanych w
Tczewie.

- Przez kilka lat, o tej
porze roku tczewska straż
brała udział w akcji „Pose-
sja”. Kontrolowano czy-
stość i porządek wokół do-
mów, w ogródkach. Czy w



Fot. Andrzej Polomski

tym roku akcja będzie kon-
tynuowana?

- Odeszliśmy od akcji, co
nie znaczy, że nie będziemy
zwracać uwagi na estetykę,
czystość i porządek na te-
renach prywatnych, ale
także administrowanych
przez spółdzielnie czy oso-
by prywatne. Liczymy na
sygnały mieszkańców
Zwykle po rozmowie z
funkcjonariuszem posesje
są sprzątane i obywa się
bez sankcji, jedynie w
przypadkach długotrwałe-
go bałaganu nakładamy
mandaty.

Rozmawiała
Małgorzata Mykowska

O TYM SIĘ MÓWI

Zjazd trzech liceów

W zjeździe absolwen-
tów trzech liceów: LO
im. Marii Skłodow-
skiej-Curie, LO im. Adama
Mickiewicza i Liceum Ped-
agogicznego w Tczewie weź-
mie udział około 350 absol-
wentów Najlicniejszą grupę
będą tworzyć absolwenci Li-
ceum Pedagogicznego. Spo-
tkanie zaplanowano na 15-16
czerwca. - Do szkoły wejdę po
50 latach - mówi Ewa Chyła,
absolwentka LP. - Jestem cie-
kawą, czy bardzo się zmieniła.
Cieszę się na spotkanie z ko-
leżankami z klasy.

Zjazd rozpocznie się mszą
świętą w kościele pw. Pod-
wyższenia Krzyża Św., którą
odprawi ks. biskup Jan Ber-
nard Szłaga. - Nie wiemy
jeszcze, czy na uroczystość
zostanie nam udostępniona
Hala Miejska Milenium - mó-
wi Idzi Jakóbczak, dyrektor
LO im. Marii Skłodowskiej-
Curie. - Jeżeli nie będzie to
możliwe, to po mszy, około
godz. 14, uczestnicy zjazdu i
zaproszeni goście zbiorą się
na pl. św. Grzegorza, skąd
przejdą ulicami kard. Stefana
Wyszyńskiego, Obr. Wester-



Komitet organizacyjny zjazdu spotkał się na ostatnim
posiedzeniu. Z prawej Idzi Jakóbczak, za nim Stefan
Kukowski.

Fot. Marzena Tukalska

platte i 30 Stycznia do budyn-
ku naszej szkoły.

Po uroczystościach galo-
wych w budynku szkoły na-
stąpi poczęstunek i spotkania
absolwentów w specjalnie
przygotowanych kawiaren-
kach. Absolwenci LO im. A.
Mickiewicza zgromadzą się
na parterze, absolwenci
„Skłodowskiej” na I piętrze,
absolwenci LP na II piętrze.
Przygotowane do wglądu zo-
staną kroniki i zdjęcia. W sali
gimnastycznej obejrzyć bę-
dzie można wystawę prac
malarskich absolwentów Tam

również odbędzie się zabawa
taneczna.

- Dla wszystkich uczestni-
ków przygotowujemy pamiąt-
ki - mówi Idzi Jakóbczak. - W
okolicznościowej torbie znaj-
dą się: publikacja zjazdu
dotycząca trzech szkół ze spi-
sem absolwentów, znaczek
zjazdowy, długopis pamiątko-
wy, pocztówka okolicznościowa
ze stemplem i breloczek.
16 czerwca, w niedzielę, w
godz. 10-12, dzisiejsi uczniowie
spotkają się ze znanymi
absolwentami wszystkich
szkół.

(mt)

Z KART HISTORII

Gniew w Związku Pruskim

Po zwycięskiej bitwie pod
Grunwaldem, w której po-
legł komtur gniewski, Zyg-
munt von Raumungen, pol-
ski król zajął to miasto i
Pawła z Wszeradowa mia-
nował urzędnikiem królew-
skim na zamku. Niestety,
wkrótce powrócili Krzyżacy
i wzmogli terror. W 1440
roku Gniew przystąpił do
antykrzyżackiego Związku
Pruskiego, który w 1454
roku wypowiedział posu-
szeństwo wielkiemu mi-
strzowi i wzniesił powsta-
nie przeciwko Krzyżakom. Mieszczanie wraz z rycerstwem i
chłopskim ruszyli na zamek. W czasie walk obłężniczych na
zamku wybuchł pożar, co zmusiło załogę do krzyżacką do
ucieczki.



Według legend z gniew-
skiego zamku prowadzi
sieć podziemnych koryta-
rzy.

Fot. Andrzej Poiomski

Do dziś krąży wiele legend na temat zamku w Gniewie i jego
podziemi. Podobno korytarze mają się ciągnąć aż za mury i fosi
obronne, aż do grodu w Rynkównie (20 km), do Gogotewa (3
km) i Tymawy (4 km), dawnej siedziby zakonu kalatravensów.
(mam)

CO MNIE DZIWI

Emerytura

Dziwi mnie, że rząd zamierza utrudnić emerytom możliwość do-
robienia do skromnych poborów. Mój sąsiad jest emerytem,
otrzymuje około 900 zł miesięcznie. Na utrzymaniu ma dorosłą,
bezrobotną córkę. Gdyby nie to, że sąsiad pracuje jako nocny
stróż, nie wiem, jak te trzy osoby by się utrzymały za 900 zł.
Czynsz za dwupokojowe spółdzielcze mieszkanie zabiera prawie
połowę tej sumy. Ktoś powie, że gdyby sąsiad emeryt nie pracow-
wał, większe szanse na zatrudnienie miałaby jego córka. Nie są-
dzę jednak, aby młoda kobieta zgodziła się być nocnym stró-
żem, choćby ze względów bezpieczeństwa. Poza tym na pewno
pracodawca nie zatrudniłby jej w tym charakterze.

Monika P Tczew

AKTUALNOŚCI

Nie bójmy się rachmistrzów

Od 21 maja do 8 czerwca potrwa Narodowy Spis
Powszechny Ludności i Mieszkań oraz Powszech-
ny Spis Rolny Spis zostanie poprzedzony obcho-
dem przedspisowym rachmistrzów, który trwa od
czwartku, a zakończy się 15 maja. Rachmistrze
mogą nas odwiedzać w godz. 8-20.

- Zwracam się do mieszkańców Tczewa z prośbą
o życzliwe przyjęcie rachmistrzów spisowych i
udzielenie im wyczerpujących informacji na pyta-
nia zawarte w formularzach spisowych - apeluje
Zenon Ody, prezydent Tczewa. - Rachmistrzowie
będą wyposażeni w identyfikatory ze zdjęciem,
imieniem i nazwiskiem.

Osoby objęte spisem są zobowiązane do udziele-
nia ścisłych, wyczerpujących i zgodnych z prawdą
odpowiedzi na pytania zawarte w formularzach
spisowych. Informacje o osobach małoletnich
oraz nieobecnych udzielają osoby pełnoletnie,
wspólnie zamieszkające.

Rachmistrzowie spisowi zobowiązani są do bez-
względного zachowania tajemnicy statystycznej,
której naruszenie zagrożone jest karą
pozbawienia wolności do lat 3.

(mam)

(mam)

Każde mieszkanie

Rachmistrz ma obowiązek odwiedzić każde mieszkanie,
aby doręczyć list prezesa Głównego Urzędu Statystyczne-
go, informujący o zakresie i znaczeniu przeprowadzanego
spisu oraz uzgodnić z mieszkańcami dogodny dla nich ter-
min przeprowadzenia spisu. Jeżeli mieszkańcy zechcą wy-
pełnić formularze spisowe samodzielnie, rachmistrz pozo-
stawi odpowiednią liczbą formularzy i instrukcję wyjaśnia-
jącą sposób ich wypełniania oraz uzgodni termin odbioru
wypełnionych ankiet.

Informacje

Informacje dotyczące spisu w Tczewie można otrzymać w
Miejskim Biurze Spisowym, mieszczącym się w Urzędzie
Miejskim przy ul. Piłsudskiego oraz pod nr. tel. 530-07-90
(dla mieszkańców osiedli Suchostrzygi, Witosza, Kolejarz,
Staszica, Zatorze) i 531-31-22, 531-09-68 (dla pozostałych
mieszkańców miasta).

Pelplin. Będzie reprint Biblii Gutenberga

Z pomocą Japończyków

■ Finat w tym roku ■ Piętrzą się problemy ■ 1400 klisz

Trwają przygotowania do wydania reprintsu pelplińskiej dwutomowej Biblii Gutenberga. To jedyna w Polsce taka księga. Tadeusz Serocki, zastępca dyrektora Wydawnictwa Diecezji Pelplińskiej Bernardinum twierdzi, że pokonano już wiele problemów związanych z jej wydaniem. Piętrzą się nowe, jednak jeszcze w tym roku Biblia Guttenberga ujrzy światło dzienne.

- Za nami już próby druku na papierze wykonanym przez Polską Wytwórnę Papierów Wartościowych - mówi Tadeusz Serocki. - Papier ten posiada takie znaki wodne, jakie są w oryginalnej Biblii Gutenberga.

Nadeszła pora wykonania wysokiej jakości zdjęć stron oryginału Biblii Gutenberga. Od ponad roku Wydawnictwo Diecezji Pelplińskiej Bernardinum współpracuje z uniwersyte-tem w Tokio. Przedstawiciele tej uczelni przyjadą do Pelplina 17 maja i przebywać będą do 9 czerwca. Mają wykonywać zdjęcia wszystkich stron pelplińskiej Biblii. Posiadają specjalny system fotografowania książki, ponieważ sfotografowali już trzy Biblie, między innymi pochodzącą z Moguncji oraz znajdującą się na Uniwersytecie w Cambridge i w Bibliotece Narodowej w Londynie.

Tadeusz Serocki przyznał, że pojawiły się kłopoty techniczne, których nie przewidziano. Nie jest prostą sprawą przewiezienie

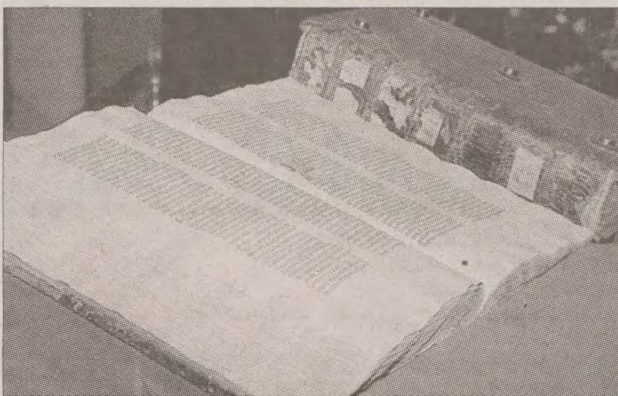


Tadeusz Serocki (z prawej) prezentuje reprint Biblii Gutenberga wydanej na początku ubiegłego stulecia w Lipsku.

Fot. Józef Ziółkowski

sprzętu z Japonii do Polski. Nie tylko trzeba go przetransportować, ale również mieć pozwolenie na jego użytkowanie. W Polsce brakuje odpowiedniej jakości filmów Japończycy chcą pracować na szerokoformatowym negatywie 4x5 cali, wybrali też specjalny film firmy Fuji. W Polsce we wszystkich sklepach łącznie jest 400 klatek wielkoformatowego diapozytywu, zaś aby sfotografować pelplińską księgę, potrzeba 1400 klisz. Sprowadzenie do Polski większej liczby filmów może trwać nawet 3 miesiące.

- Jest to bardzo trudne przedsięwzięcie organizacyjne, największe trudności są tam, gdzie się ich nie spodziewamy - mówi Tadeusz Serocki. - Wydawało się, że kupienie czegokolwiek na



W pelplińskim muzeum znajduje się dwutomowa Biblia Gutenberga.

Fot. Józef Ziółkowski

świecie to tylko pieniądze i przesłanie towaru samolotem. Firma Fuji nie wysyła swoich towarów samolotem, ale drogą morską, dlatego sprowadzenie ich do Polski będzie trwało tak długo.

- Obiecaliśmy, że reprint Biblii ukaże się w tym roku i słowa dotrzymamy - powiedział T. Serocki, zastępca dyrektora Wydawnictwa Diecezji Pelplińskiej Bernardinum.

Józef M. Ziółkowski

MINAŁ TYDZIEŃ

Czytajmy razem

PELPLIN. W pocysterskim refektarzu Collegium Maria-num odbyła się druga edycja akcji „Czytajmy razem”. Siegnięto do czasów starożytności i wydobyto z literatury to, co najpiękniejsze i najcenniejsze. Specjalnym gościem był ks. Franciszek Kamecki, laureat tegorocznej nagrody Interartus w konkursie „Media książce”.



Ks. Tomasz Patoka czytał bajki.

Fot. Józef Ziółkowski

Udzielali pierwszej pomocy

GNIEW. W zawodach drużyn ratowniczych PCK wzięło udział dziewięć grup. Młodzież szkół ponadpodstawowych powiatu tczewskiego wykazała się umiejętnościami z zakresu udzielania pierwszej pomocy ratowania osób porażonych prądem. Zwyciężyli reprezentanci Zespołu Szkół Kolejowych w Tczewie. Drugi byli uczniowie Zespołu Szkół Ponadpodstawowych w Tczewie, a trzeci reprezentanci LO im. Marii Skłodowskiej-Curie w Tczewie. Najlepsi wezmą udział w mistrzostwach wojewódzkich, 18 maja w Gdańsku.



Młodzież dobrze sobie radziła w zakładaniu opatrunków.

Fot. Andrzej Polomski

Moja mata ojczyzna

MIŁOBĄDZ, gm. Tczew. WIV edycji powiatowego turnieju pn. „Moja mata ojczyzna” wygrali uczniowie szkoły w Lubiszewie, przed Turzem i Miłobądzem. 4-osobowe zespoły uczniowskie musiały zaprezentować mapę miejscowości, na terenie której znajduje się szkoła, odpowiedzieć na pytania dotyczące ważnych wydarzeń w dziejach Pomorza, odpowiedzieć na zadanie testowe dotyczące swojej gminy, przeprowadzić wywiad z sołtysem.



Dzieci z Turza opowiada o swoim sołtysem.

Fot. Józef Ziółkowski

Wiosenne potyczki

TCZEW. Międzyszkolny konkurs „Wiosenne potyczki” dla klas III szkół podstawowych zgromadził w auli „piątki” drużyny z 7 tczewskich szkół. Konkurs rozpoczął się piosenką ortograficzną w wykonaniu chóru szkolnego Tęczowe Nutki, który przygotowała Aleksandra Kwiatek. Dzieci musiały się wykazać nie tylko wiedzą ale i muzykalnością, sprytem i szybkością.

(oprac. mm)

Coraz mniej czasu

Przygotowujemy mapę powiatu tczewskiego

*i: ylkdo 15 maja czekamy na osoby, które chciałyby umieścić reklamę swojej firmy na mapie powiatu tczewskiego, którą planujemy wydać zainim na dobre rozpocznie

się sezon wakacyjnych wycieczek. Szczegółowa mapa powiatu to prezent, jaki przygotowujemy dla wszystkich naszych Czytelników. Będzie ona bezpłatna, dołączona do każdego

„Dziennika Bałtyckiego”. Planujemy wydać ją 1 czerwca br. Tego dnia ukazałaby się na terenie powiatów tczewskiego i starogardzkiego, zaś 2 czerwca w Trójmieście - dołączymy ją do niedzielnego wydania naszej gazety Oprócz aktualnej mapy wszystkich gmin powiatu tczewskiego oraz planów Tczewa, Gniewa i Pelplina znajdziecie tam Państwo krótkie opisy najciekawszych zabytków, adresy i telefony punktów informacji turystycznej. Zamierzamy umieścić tam także informacje dotyczące największych i najciekaw-



szych imprez planowanych podczas lata na terenie naszego powiatu.

(mam)

REKLAMA



PRODUCENT STOLARKI PCV, ALU

rolet zewnętrznych, markiz, żaluzji

BRAMY GARAŻOWE

Tczew, ul. Wojska Polskiego 17

tel. 532-02-41

Doradztwo techniczne.

pomiar, transport GRATIS!

2037662/A/1006

Ża^iszam7do^ipópic7~T~i
Wydanie mapy, która trafi do każdego Czytelnika kupującego naszą gazetę, jest nie lada gratką dla reklamodawców. To okazja do przedstawienia swojej firmy, urzędu, restauracji, kawiarni, hotelu, gabinetu. Mapa jest produktem na tyle atrakcyjnym i trwałym, że każdy Czytelnik zachowa ją z pewnością na dłużej. Tym samym reklama może być znacznie skuteczniejsza niż zwykłe ogłoszenie w gazecie. Wszystkich, którzy chcieliby zamieścić swoją reklamę na mapie powiatu tczewskiego, prosimy o kontakt osobisty lub telefoniczny z naszą redakcją w Tczewie przy ul. Mickiewicza 17 (tel. 532-13-89 lub 530-24-36).

Aby Twoje ogłoszenie drobne ukazało się w „Banku Kwater”

w Gdańsku, Katowicach, Olsztynie,
Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Łodzi należy

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto POLSKAPRESSE
Sp. z O.O. oddział „Prasa Bałtycka”:
BRE SA O/GDAŃSK 11401065-00-314807-PLNCURR01-53

• WRZUCIĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK
DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO

• ZOSTAWIĆ W BIURZE OGŁOSZEŃ
(adresy Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej)

• PRZESŁAĆ FAKSEM
Gdańsk, (058) 30-03-213

• PRZESŁAĆ POCZTĄ
pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk,
Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater

KUPON Bank Kwater

Kupon Bank Kwater uprawniający do jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim,
Trybunie Śląskiej, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim



PROSIMY WYPEŁNIAĆ Drukowanymi literami i robić odstępy między wyrazami; Treść ogłoszenia należy zacząć od nazwy miejscowości

Treść: _____

Nie zapomnij!

BANK KWATER

Ogłoszenie do 15 słów = 39 zł*
*cena zawiera VAT

SPIS RUBRYK:

1. Nad morzem
2. Nad jeziorami

3. W górach
4. Za granicą
5. Różne

Nr rubryki

Wyłącznie do
wiadomości
biura
ogłoszeń

imię i nazwisko _____

adres _____

numer dowodu osobistego _____ telefon _____

podpis czytelny imię i nazwisko _____

10144845/A/5

Husqvarna

Las i Ogród

3 X PROMOCJA



- * Bytów, ul. Pochyla 3a, tel. (058) 822 22 41
- * Choczewo, ul. Wojska Polskiego 4/2, tel. (058) 822 22 41
- * Chojnice, ul. Piłsudskiego 2W, tel. (052) 71 28 80
- * Czarne, ul. Nifitfisc* 7, tel. (058) 813 21 88
- * Gdańsk, ul. Ks. Rogaczewskiego 9/19, tel. (058) 22 03
- * Gdańsk, ul. Słowackiego 2, tel. (058) 344 08 81
- * Gdynia, ul. Morska 85, tel. (058) m w 10
- * Kartuzy, ul. 41, tel. (058) 885 m m
- * Kępno, ul. Sławkowska 8, tel. (059) 857 81 80
- * Kościerzyna, ul. Drogowców 8, tel. (058) 888 74 58
- * Kwidzyn, ul. Braterstwa Wzajemnego 87, tel. (055) 71 99 97
- * Łeba, ul. Armii Wojska Polskiego 1, tel. (059) 882 7* 75
- * Lubichowo, ul. Leśna 5, tel. (058) 388 52 48
- * Malbork, ul. Sienkiewicza 1, tel. (058) m w 10
- * Miastko, ul. Czerwona 7, tel. (058) 822 22 41
- * Nowy Dwór Gdański, ul. Warszawska 2c, tel. (055) 273 85
- * Stupsk, ul. Grodzka 1, tel. (059) 842 29 04
- * Sopot, ul. Mickiewicza 1, tel. (058) 822 22 41
- * Starogard Gdański, ul. Gdańska 12, tel. (058) 0* 8*
- * Sztum, ul. Stettin 1, tel. (055) 640 m m
- * Wejherowo, ul. 1 Brygady Pancernej 77a, tel. (058) 822 22 41
- * Susz, ul. 14 Starego Miasta 8, tel. (055) 278 72 081
- * Brusy, ul. 2-twcog* 1, tel. (058) m m 49f

www.husqvarna.com.pl

Ogłoszenie upoważnia do jednego, darmowego
nastrzeżenia i wyważenia

PHT "SUPOIST" S.A.

83-010 STRASZYN, ul. Spacerowa 1

tel./fax (058) 682-02-36

e-mail: biuro@supon.straszyn.pl

OFERUJEMY: FERUJEMY:

usługi w zakresie napraw, instalacji
i budowy wszelkiego rodzaju
urządzeń pożarniczych na lądzie
i statkach oraz pełną gamę towarów z
branży BHP i p. poz.

DO WYNAJĘCIA POMIESZCZENIA
AGAZYNOWO - BIUROWE
I wstraszynie

ODDZIAŁY: • Pruszcz Gd., ul. Krótka 1a tel. (058) 682-02-36
• Elbląg, ul. Komeńskiego 3a tel. (065) 233-88-57 (handel, usługi)
• Gdynia, ul. Elbląska 43 tel. (058) 664-70-91 (usługi), tel. (058) 664-68-13 (handel, usługi)
• Gdańsk, ul. Elbląska 43 tel. (058) 664-70-91 (usługi), tel. (058) 664-68-13 (handel, usługi)
• Starogard Gd., ul. Prusa 43, tel. (058) 562-20-36 (handel, usługi)
• Sierakowice, ul. Mirachowska 75, tel. (058) 684-74-13 (handel, usługi)

TARTAK

MI Jfff m.M m

"IOLTEX" Jan Jolanta Gołuski spółka jawna

o tarcica iglasta - sucha i mokra
o tarcica liściasta - sucha i mokra
o tarcica budowlana:
- krawędziaki, łaty, belki, deski szalunkowe
o więźby dachowe

Tartak Lnlano, ul. Kościelna, tel/fax (052) 33-23-067, tel. (052) 562-79-68
Skład drewna • Bydgoszcz, ul. Toruńska 300, tel/fax (052) 362-91-53

wiosenne zakupy remonty

kupno domu, mieszkania
zmiana samochodu
...i wiele innych

możemy Ci w tym pomóc

nasze zalety to niskie wymagania odnośnie
zarobków, najniższe koszty, minimum formalności

zadzwoń już dziś i dowiedz się szczegółów

GDYNIA tel. (0 58) 782-03-30 GDAŃSK tel. (058) 763-14-85

ELBLĄG tel. (0 55) 2351819 SŁUPSK tel. (0 59) 842-45-75

STAROGARD GDAŃSKI tel. (0 58) 775-21-10

promocja wiosenna



BLACHODACHÓWKI

od 16,59 zł/m²

DACHÓWKA CERAMICZNA

od 32 zł/m²

BRAASS DACHÓWKA CEMENTOWA

od 24,60 zł/m²

BOUX SYSTEMY OCIEPLEŃ

od 20,40 zł/m² brutto

ATRAKCYJNE RABATY NA DODATKI, OKNA DACHOWE I ORYNNOWANIE

ZAPEWNIAMY komplet materiałów na dach, transport i bezpłatne doradztwo techniczne
PROMOCJA DO 15 MAJA - 5% dla blachodachówek i trapezów z blachy poliester gładki i matowy 0,5 mm
oraz dla wybranych kolorów plastisol

OKTAN OLEJ OPAŁOWY GRZEWICZY

Patronackie Stacje Paliw
Rafinerii Qd@rt*kl SA z dostawą, do domu

Sprzedaż detaliczna i hurtowa paliw

0801 609 209
infolinia

76-241 Stara Dąbrowa, Nowa Dąbrowa k. Stupska
telf. (059) 811 34 57, 811 34 78, fax (059) 811 34 77



84-220 Strzebielino
tel (058) 676 24 84*85
cel. kom* 0601 997 611

83-334 Miechucino,
k. Sierakowice
tel 10581 684 51 21

Ogłaszaj się!

NIERUCHOMOŚCI

zawsze
we wtorek
w Dzienniku

Wiesz co masz na dachu!

blachodachówka
blachy trapezowe
okna dachowe
orynnowanie
akcesoria

BORGAKS

Wyłącznie autoryzowane punkty sprzedaży:		
Gdańsk	301 67 12	ul. Mostowa 14
Gdynia	629 65 03	ul. Chwaszczyńska 50
Słupsk	685 32 99	ul. Gdańska 28
Sofde^yna	686 72 44	ul. Wojska Polskiego 8
gwarancja 15 lat ^nj^e^wo	675 59 75	ul. Pucka 31
atesty i aprobaty ^s^z^k^Gd.	863 22 77	ul. Stupska 18
atrakcyjne ceny Reda	647 16 85	al. Wojska Polskiego 91
transport Sztutowo	773 35 51	ul. Obr. Westerplatte 1A
rat. Żukowo	678 71 11	ul. Gdańska 16
	563 90 95	os. Konstytucji 3 Maja 5A
	247 93 35	ul. Gdańska 43 A
	777 18 80	ul. Jagiellońska 55
	774 58 55	ul. Łąkowa 4
	681 82 56	ul. Kościelna 9

10143390/A/30



Pruszcz Gd., ul. Obrońców Westerplatte 1a,
telex (0-58) 77-33-551, 77-33-552, 77-33-774
Tczew, ul. Jagiellońska 55, telex (0-58) 777-18-80
Zukowo, ul. Kościelna 9, tel/fax (0-58) 681-82-56
Reda, ul. Gdańska 16, tel/fax (0-58) 67-87-111
Sztutowo, ul. Gdańska 43A, tel/fax (0-55) 247-93-35
www.makro-bud.com.pl

NOWOŚĆ

-f

PGMmmmm qm>m

AZOTEM

Oferta ważna do wyczerpania zapasów magazynowych. Wszystkie ceny zawierają VAT. Informujemy, że zdjęcia niektórych artykułów nie zawsze są pełnym odzwierciedleniem rzeczywistości.

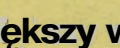


Cdk ii*

największy wybór

w najniższej

cenie





Norauto

Twoje Auto Centrum

CENTRUM NORAUTO GDAŃSK-KIEŁPINEK

przy Centrum Handlowym AUCHAN,
ul. Szczęśliwa 9, tel. 769 47 00

OTWARTE: PON-SOB: 9.00-20.30, NIEDZ. 18.00

10144984/A/88

REKLAMA

Fot. Małgorzata Enerlich-Kamińska

Fot. a. Chmielewski

Fot. m. Enerchch-Kamińska

fax 771-49-14



NASZ PLEBISCYT

Co sądzą Czytelnicy

• **Podsumowanie.** Inicjatywa „Dziennika” jest cenna, gdyż inicjuje pewną dyskusję w gminach. Samorządowcy podsumują swoją działalność, dowiemy się też zapewne, jakich zadań nie udało się im zrealizować. Mam też nadzieję dowiedzieć się czegoś z życia prywatnego naszych wójtów. To interesujący plebiscyt.

Mariola W. Tczew

• **Osiągnięcia.** Plebiscyt to dobry sposób na kreowanie samorządności i pokazanie aktywnych wójtów. Sami też władarze powinni się zmobilizować i zaprezentować z jak najlepszej strony. Aby to jednak zrobić, muszą wykazać się swoimi osiągnięciami. Czy takie mają?

Kazimierz J. Tczew

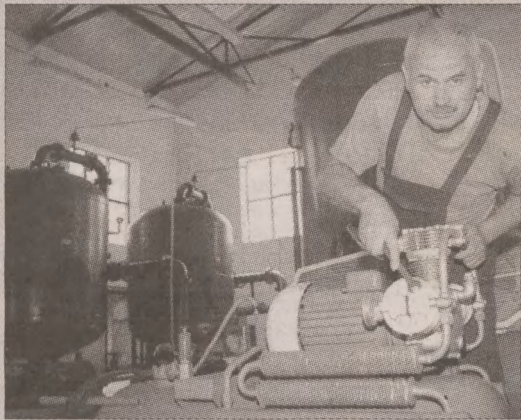
• **Dobry pomysł.** Prezentacja sylwetek władarzy to dobry pomysł. Dowiadujemy się o ich sukcesach, porażkach. Chętnie zapoznam się z działalnością i dokonaniem wójta naszej gminy Subkowy. Pozwoli mi to na podjęcie decyzji dotyczącej wyboru wójta w następnej kadencji. Plebiscyt odbywa się w czasie przed wyborami samorządowymi i tym bardziej podoba mi się ten pomysł.

Mieszkaniec gm. Subkowy

• **Rywalizacja.** Nie jestem pewien, czy tego typu plebiscyt będzie do końca sprawiedliwy. Przecież są gminy, które zamieszkuje kilka tysięcy osób i takie, gdzie mieszkańców jest znacznie mniej. Sama rywalizacja podoba mi się, gdyż pozwoli ona na porównanie dokonów poszczególnych wójtów. Ciekawe, który z nich ma większe osiągnięcia?

Mateusz Wiśniewski Tczew

GMINY INWESTUJĄ



Fot. Andrzej Połomski

Czytelnicy, wybierając najlepszego wójta, biorą pod uwagę m.in. inwestycje wykonywane z myślą o ułatwieniu życia mieszkańcom wsi. Na zdjęciu hydrofornia w Morzeszczynie, która niedawno została wyremontowana: Andrzej Narloch, konserwator, podczas płukania odzłaziaczy.

PIERWSZY RANKING

P Powiat tczewski

1. Ireneusz Włochyń, gm. Tczew	22 *
2. Piotr Laniecki, gm. Morzeszczyn	9
3. Zdzisław Makowski, gm. Subkowy	0

* Liczba głosów (stan z dnia 7 maja br.)

CZOŁOWA

DWUDZIESTKA POMORZA

1. Daniel Matyja, gm. Pruszcz Gd.	155*
2. Waldemar Lamkowski, gm. Lichnowy	136
3. Mirosław Maszczak, gm. Przechlewo	56
4. Stanisław Połom, gm. Starogard Gd.	40
5. Czesław Witkowski, gm. Stężyca	30
6. Waldemar Tkaczyk, gm. Kościerzyna	25
7. Roman Pawłowski, gm. Stegna	23
8. Ireneusz Włochyń, gm. Tczew	22
9. Zbigniew Szczepański, gm. Chojnice	18
10. Władysława Łangowska, gm. Parchowo	15
11* Tadeusz Puszkarczuk, gm. Puck	14
12. Lucjan Lewandowski, gm. Mikołajki Pomorskie	13
13. Leszek Kuliński, gm. Kobylnica	12
Wojciech Gralak, gm. Czarna Dąbrówka	12
Adam Muszyński, gm. Malechowo	12
16. Adam Marciniak, gm. Człuchów	11
17. Jerzy Szpakowski, gm. Studzienice	10
Lech Jabłoński, gm. Rzeczenica	10
Edmund Wierzba, gm. Kwidzyn	10
20. Piotr Laniecki, gm. Morzeszczyn	9
Tomasz Wszółkowski, gm. Ustka	9

* Liczba głosów (stan z dnia 7 maja br.)

Wybieramy wójta Pomorza

Dotrzymywać słowa

Prezentujemy naszym Czytelnikom Piotra Lanieckiego, wójta gm. Morzeszczyn, jednego z trzech włodarzy, którzy kandydują do miana najlepszego wójta naszego powiatu. Wszyscy rywalizują również o tytuł Wójta Pomorza.

- **Zacznijmy od osiągnięć. Na pewno za pańskiej kadencji jest ich wiele.**

- Wójtem jestem pierwszą kadencję. Pierwszy rok mojej pracy na tym stanowisku to szukanie środków finansowych na inwestycje gminne. Zaledwie dwa procent pieniędzy z budżetu gminy przeznaczonych było na inwestycje. Obecnie jest to siedemnaście procent. Myślę, że sukcesem jest to, iż jako Rada Gminy Morzeszczyn jesteśmy zgodni w podejmowaniu decyzji dotyczących rozwoju gminy. Oczywiście, bywają dłuższe dyskusje, rozmowy zawsze jednak dochodzimy do porozumienia. W poprzednich latach inwestycje dotyczyły głównie Morzeszczyna. Ja postawiłem na wsie popegeerowskie. Przez dwa minione lata wybudowaliśmy 8,5 km sieci kanalizacyjnej. Wyremontowaliśmy wszystkie hydrofornie. Wybudowaliśmy też wodociąg z Morzeszczyna do Dzierżążna oraz drogę asfaltową z Nowej Cerkwi do wsi Olsze. Dzięki dobrej współpracy z radami sołectkami odnowiliśmy świetlice wiejskie. Zmodernizowaliśmy również uliczne oświetlenie, przez co zużycie energii spadło o 65 procent. Bez większych niepokojów społecznych udało się też przeprowadzić zamknięcie szkoły w Lipiej Górze. Osiągnięciem jest na pewno fakt, że do dzisiaj nie mamy żadnego komercyjnego kredytu w bankach. Bardzo ważny jest też wzrost aktywności społecznej, przez co rady sołectkie otrzymują większe środki finansowe. Sądzę, że mam bardzo dobry kontakt z mieszkańcami gminy. Organizujemy wiele spotkań, na których rozważamy problemy gminy. Często jestem w terenie.

- **A porażki, których przecież nie sposób uniknąć.**

- Spektakularnej porażki nie było. Żadne duże zadanie inwestycyjne nie wypadło z kalendarza. Pewien niedosyt wiąże się z tym, że zbyt małe środki, ze względu na ich brak, przekazujemy na remonty związane z oświatą. Nie udało nam się odnowić boiska przy Zespole Szkół w Morzeszczynie, ani też sanitariatów w przedszkolu w Rzeżęcinie. Mam nadzieję, że te zadania uda się nam zrealizować w tym roku. Muszę przyznać, że zabrakło czasu i pieniędzy na odnowienie elewacji budynku ośrodka zdrowia. Ubolewam też, że jako wójt niewiele mogę zrobić w zakresie bezrobocia.

- **Codziennie spotyka się pan z różnymi ludźmi. Co pan ceni, a czego nie lubi u innych?**

- Cenię poczucie humoru, szczerość oraz rzeczowe polemiki. Lubię dochodzić z moim rozmówcą do wspólnego stanowiska. Obłuda i ewidentne kłamstwa to cechy, których nie toleruję. Nie lubię też osób, które nie dotrzymują danego słowa.

- **Pana mocne i słabe strony charakteru?**

- Lubię spotykać się z ludźmi, co też często czynię oraz moją pracę. To ważne, gdyż wówczas praca lepiej jest wykonywana. Moją wadą jest zapewne to, że mało czasu poświęcam rodzinie. Poza tym

jestem zbyt łagodny w niektórych sytuacjach, co czasami jest wykorzystywane.

- **Funkcja wójta wiąże się z ogromem zajęć. Czy znajduje pan czas na odpoczynek?**

- Coraz trudniej go znaleźć. Podjąłem naukę w Wyższej Szkole Nauk Społecznych w Starogardzie Gdańskim. Często spotykam się z mieszkańcami gminy. Wolnych chwil mam zatem niewiele. Postanowiłem je spędzać z rodziną. W tym roku obiecałem żonie i dzieciom, że latem wspólnie pojedziemy do Zakopanego. Słowa trzeba dotrzymać.

- **A umie pan gotować?**

- Nie zginąłbym z głodu... Nie muszę się jednak o to martwić, gdyż moja żona gotuje wspaniale i wszystko co przyrządza bardzo mi smakuje.

Lubię flaki, a od niedawna kuchnię chińską, wietnamską oraz ryby we wszelkiej postaci.

- **Żona jest pańską ostoją...**

- Niewątpliwie. Jest bardzo wyrozumiała. Jest nie tylko moją ostoją, ale również oparciem. Rozumie specyfikę mojej pracy. Czasami pomagam żonie w domu. Zdarza się, że pomyję naczynia. Od zawsze też sam piorę skarpetki.

- **Bywają dni gorsze i lepsze. Jest taki, który uważa pan za najszcześniejszy i jaki za najsłabszy?**

- Jestem zadowolony z życia. Jestem optymistą. Przyznaję jednak, że był bardzo smutny dzień. Wiąże się on ze śmiercią mojej matki.

Rozmawiała
Anna Adamczyk

W przyszły piątek na łamach „Dziennika” wywiad ze Zdzisławem Makowskim, wójtem gm. Subkowy.



Fot. Andrzej Połomski

Zasady plebiscytu

1. W każdy poniedziałek i piątek, do 31 maja 2002 r., w „Dzienniku Bałtyckim” drukować będziemy kupon do głosowania na Wójta Pomorza.

2. Wytnij kupon konkursowy, wpisz imię i nazwisko wójta - kandydata do tytułu Wójta Pomorza oraz swoje dane osobowe, krótko uzasadnij swój wybór i dostarcz go (przyslij lub przynieś) do redakcji swojego lokalnego oddziału „Dziennika Bałtyckiego” lub do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, ul. Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, do 10 czerwca 2002 r.

3. W każdy piątek publikować będziemy listę zgłoszonych do plebiscytu kandydatów na Wójta Pomorza zajmujących 20 pierwszych miejsc oraz listę wszystkich kandydatów z danego powiatu.

4. Wyniki plebiscytu podamy 14 czerwca, ogłaszając zwycięzcę plebiscytu - Wójta Pomorza oraz zwycięzców w poszczególnych powiatach - Wójta Powiatu.

5. Spośród dostarczonych prawidłowo wypełnionych kuponów plebiscytu Komisja Konkursowa wyłoni 10 Czytelników, którzy w najciekawszy sposób uzasadnią swój wybór. Otrzymają oni atrakcyjne nagrody.

6. Listę Czytelników - laureatów opublikujemy 14 czerwca 2002 r. w „Dzienniku Bałtyckim”.

7. Szczegółowy regulamin jest do wglądu w lokalnym oddziale „Dziennika Bałtyckiego” i w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11.

Kupon konkursowy

Wybieramy

Wójta Pomorza

Głosuję na wójta:

Imię i nazwisko:

Gmina:

Powiat:

Uzasadnienie:

Dane osoby głosującej:

Imię i nazwisko:

Adres:

Powiat:

Kupon należy wypełnić, wyciąć i dostarczyć (wystać lub przynieść) do 10 czerwca 2002 r. do swojego regionalnego oddziału „Dziennika Bałtyckiego” lub do Biura Konkursów, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11.

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

Tczew. Konkurs językowy

Przepustka w wielki świat

■ Agata Ernst najlepsza S Wyjazd w nagrodę ■ Coraz wyższy poziom

Konkurs języków obcych (angielskiego, niemieckiego, rosyjskiego) dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych Tczewa, organizowany przez Biuro Promocji Urzędu Miejskiego w Tczewie i miejscowe Centrum Edukacji Dorosłych, został rozstrzygnięty. Wśród gimnazjalistów bezapelacyjnie zwyciężyła Agata Ernst z Gimnazjum nr 1 w Tczewie.

- Agata Ernst jest już prawdziwą weteranką naszego konkursu - powiedziała Aleksandra Jędrzejewska, dyrektor CED. - Wygrywa bowiem już po raz kolejny i to w imponujący sposób.

Agata zajęła dwa pierwsze miejsca, zwyciężając w konkursie znajomości języka angielskiego i języka niemieckiego wśród swoich rówieśników

- Dobrą znajomość języka niemieckiego zawdzięcza mamie, która jest germanistką - powiedziała nam Agata. - Natomiast jeżeli chodzi o język angielski, to już efekt pracy mojej i nauczycieli w Szkole Językowej Bright.

Wakacyjne paszporty

Poszczególni zwycięzcy mówili, że języka uczą się

od dawna. U niektórych nawet znajomość ta wynika z zamieszkiwania przez pewien okres życia poza granicami Polski.

- Nie wiem, czy ma sens branie udziału w konkursie, jeżeli zawsze wygrywa ta sama osoba - powiedziała nam Małgosia, jedna z uczestniczek konkursu. - Uważam, może trochę z zawiści, że zwycięzcy weterani nie powinni brać udziału w kolejnych edycjach konkursu.

- Muszę wam przy okazji gratulacji powiedzieć, że mogę wam pozazdrościć tak wspaniałej znajomości języków - powiedział Zenon Ody, prezydent Tczewa. - Przed wami świat stoi otworem, a znajomość języków jest do niego przepustką. Gratuluję wam, waszym rodzicom oraz nauczycielom i życzę udanych wakacji.

Chętni do nauki

Część wakacji laureaci konkursu mają już zaplanowaną. W nagrodę, w sierpniu będą uczestniczyć w międzynarodowym obozie młodzieżowym w Bremen (Niemcy). Podczas podsumowania konkursu wręczono im paszporty wakacyjne. Młodzież otrzymała również bilety wstępu do pracowni komputerowej CED.

Jury konkursu było zgodne, że jego poziom z



Jay Cohen, Amerykanin uczący języka angielskiego w CED, gratuluje Agacie Ernst odniesionego sukcesu. Na zdjęciu również Mariola Kapich i Aleksandra Jędrzejewska z CED.

Fot. Marzena Tukalska

roku na rok jest coraz wyższy.

- Młodzież umie coraz więcej, czemu na pewno służy zwiększona liczba godzin przeznaczonych na naukę języka w szkołach, ale i fakt, że młodzież chętniej się uczy języków niż lat temu 10-20, jest bardziej świadoma faktu przydatności znajomości języków w dzisiejszych czasach - mówili jurorzy.

- To, że tyle umiecie, to zasługa was, ale i waszych nauczycieli - powiedział Ludwik Kiedrowski, kierownik Biura Promocji UM. - Nie musicie odczuwać dystansu do swoich rówieśników z innych krajów europejskich. Oni bardzo często potrafili tylko mówić w swoim macierzystym języku. Wy poza językiem polskim umiecie rozmawiać po angielsku, rosyjsku czy niemiecku.

(mt)



Sylvia Borcowska z SP 12 odbierając gratulacje od Zenona Ody otrzymała również wakacyjny indeks.

Fot. Marzena Tukalska

Po raz piąty

Organizowany już po raz piąty konkurs odbywał się w dwóch etapach: egzaminu pisemnego i egzaminu ustnego z danego języka. Komisja konkursowa oddzielnie oceniała prace pisemne i wypowiedzi uczniów szkół podstawowych i podobnie uczniów gimnazjów. Uczestników konkursu wyłaniano podczas eliminacji wewnętrznych w macierzystych szkołach do finału, który odbył się w kwietniu w CED.

W SKRÓCIE

Przodkowie

TCZEW. Miejska Biblioteka Publiczna im. Aleksandra Skulteta w Tczewie ogłasza konkurs na tekst publicystyczny pU „Moi przodkowie z Kociewia”. Celem konkursu jest ocalenie od zapomnienia postaci rdzennie związanych z Kociewiem oraz faktów, zdarzeń i realiów im towarzyszących.

(mt)

Opis rodzinę



Fot. M. Tukalska

Ursula Wierycho

dyrektor MBP
w Tczewie

- Przedmiotem konkursu jest tekst publicystyczny, przedstawiony w dowolnym gatunku (reportaż, wspomnienie, szkic literacki, opowiadanie), którego bohaterem będzie przodek rodzinny pochodzący z Kociewia, bądź opiewający pochodzenie całego rodu.

Wymagania

Przesyłać można tylko teksty oryginalne, napisane specjalnie na konkurs i dotąd nigdzie niepublikowane. Przewidziano dwie kategorie wiekowe autorów: młodzież od lat 15 do 18 i dorośli. W konkursie uczestniczyć mogą wszyscy, bez względu na miejsce zamieszkania, zawód czy zajęcie. Objętość tekstu winna mieścić się w 5-10 stronach znormalizowanego maszynopisu lub wydruku komputerowego. Wyjątkowo dopuszczone do konkursu zostaną czytelne rękopisy. Tekst może być uzupełniony załącznikami w postaci kserokopii zdjęć, dokumentów rodzinnych czy wykresów genealogicznych. Każda praca winna być oznaczona dowolnym godłem słownym lub cyfrowym a w dołączonej zaklejonej kopercie z takim samym godłem, należy zamieścić kartkę z danymi autora i kategorię wiekową.

Przyjmują j~

Prace należy nadesłać lub złożyć osobiście do 31 maja br. pod adresem Miejskiej Biblioteki Publicznej, ul. Jarosława Dąbrowskiego 6, z dopiskiem „Moi przodkowie z Kociewia”. Jury oceni prace do 20 czerwca br., a jego wyniki ogłoszone zostaną podczas Dni Ziemi Tczewskiej. Najlepsze prace opublikowane zostaną na łamach „Kociewskiego Magazynu Regionalnego”.

REKLAMA

Jeśli nie stać Cię na
iiii q * m s
W banku jest dla Ciebie
nieosiągalny...?

KREDYT
W Banku jest dla Ciebie zbyt drogi...

To jest tylko
REKLAMA!

A TO SĄ FAKTY:

TYLKO U NAS:

- Najniższy koszt obsługi
- Zestawy finansowe:

OD 6000 DO 100 000

- Państwa linia ratalna jest ubezpieczona w renomowanym Towarzystwie Ubezpieczeniowym
- Indywidualne rozwiązanie problemów finansowych dla każdego z Klientów
- Formalności załatwiamy „od ręki”
- W przypadku rezygnacji zwracamy koszty

W CIĄGU 48 h DOTRZE DO CIEBIE KONSULTANT!

GDYNIA, tel. (058) 661-71-14
BYDGOSZCZ, tel. (052) 584-06-40

10144629/A/1568

SKÓRA I DĄB
STYLOWE MEBLE HOLENDERSKE NOWE I UŻYWANE

- krzesła z litego dębu od 150 zł
- skórzane zestawy wypoczynkowe kanapa + 2 fotele od 2999 zł
- mebleścianki dębowe od 1699 zł

RATY

Pszczółki,
ul. Kościelna 1#
*(przy dworcu PKP)

pn.-pt. 10 00-18.00, sob. 10.00-14.00
tel. (058) 682-90-88, 0602-25-65-08

Tel. (058) 682-90-88, 0602-25-65-08

Kochanym rodzicom
Janinie i Tadeuszowi Grys
z okazji
50. rocznicy ślubu
dużo zdrowia i wszelkiej pomyślności
oraz długich lat życia

życzeń dzieci z rodzinami

29800160/A/6

HERB DLA KOCIEWIA

Pomysłów jest wiele £2*

Jest szansa, że jeszcze w tym roku Kociewie będzie miało swój herb. Wciąż otwarta jest dyskusja na temat wizerunku ewentualnego herbu regionu. Pomysłów jest wiele. Wszyscy zgadzają się, że herb powinien zawierać elementy łączące trzy powiaty, ale i związane z tradycjami tej ziemi. Najczęściej nasi rozmówcy wskazują na gryfa, który jest nierozdzielnie związany z Pomorzem od stuleci. Mają go w swoim herbie Kaszubi, jest też symbolem województwa pomorskiego. Elementem wspólnym łączącym trzy powiaty mógłby być znak wody: rzek Wisły i Wierzy. - Śledzę inicjatywę „Dziennika” i z satysfakcją stwierdzam, że niemal wszyscy opowiadają się za ustanowieniem herbu - Stanisław Wiercho, dyr. inspektoratu PZU w Tczewie. - Jestem Kociewiakiem z wyboru. Jako repatriant zza wschodniej granicy mocno żyłem się z Tczewem i całym regionem. Kociewie powinno mieć swój herb. Chętnie wspieram akcję mającą na celu promocję Kociewia.

(gp, kap)

Konkurs

Każdy, kto ma pomysł na wizerunek herbu, zawarte w nim elementy i symbole, związane z Kociewiem, może wziąć udział w naszej akcji. Wystarczy przygotować projekt herbu w dowolnej technice i dostarczyć go do redakcji „Dziennika” w Tczewie przy ul. Mickiewicza 17. Najciekawsze prace nagrodzimy oraz opublikujemy na łamach naszej gazety oraz na stronie internetowej www.tczew.naszemiasto.pl. Na prace czekamy do 10 czerwca.

Propozycje Czytelników

Do naszej redakcji wpłynęły kolejne propozycje herbu Kociewia. Ich autorami są 12-letni Łukasz Borowski, mieszkaniec grodu Sambora, tczewski artysta plastyk amator Stanisław Buczkowski oraz Tadeusz Kretkowski z Subków. Ostatni z wymienionych autorów przekazał nam białoczną wersję herbu. Prosimy o uzupełnienie projektu pod względem kolorystycznym. Wówczas zamieścimy go na naszych łamach. Najmłodszy z autorów dostarczył do redakcji już sześć propozycji. Każda następna jest lepsza od wcześniejszej.

Z czarnym gryfem"



Herb Kociewia - czarny gryf, fale: niebieskie i czerwone. Motyw gryfa jest nierozdzielnie związany z regionem Kociewia: Świeciem (dolne Kociewie), Starogardem Gd. (środkowe Kociewie) i Tczewem (górny Kociewie). Sylwetka czarnego gryfa widnieje też w herbie województwa pomorskiego.

- Wybrana przeze mnie kolorystyka - czarny gryf, symbol siły oraz fale: niebieska - symbolizująca wodę i czerwona - odzwierciedlenie ognia, nawiązują do tradycji kulturowych tych ziem - wyjaśnia Łukasz Borowski. - Mój herb jest połączeniem gryfa tczewskiego i starogardzkiego. Niebieska fala związana jest z powiatem tczewskim. Czerwona barwa fali dolnej nawiązuje do miasta i powiatu świeckiego. Herb przecina biała „wstęga”. Oprócz walorów wizualnych, ma ona za zadanie ustawić herb w szeregu herbów zgodnie z zasadami obowiązującym w heraldyce, czyli powyżej miasta i powiatu, poniżej województwa.

Kłosa i kwiity"



Prezentowany projekt przedstawia herbowego gryfa księcia Sambora II, który władał regionem Kociewia w otoczeniu kłosów zbóż oraz polnych kwiatów, takich jak modraki, margaretki i paki maków. - Symbolizują one urodzajne pola i piękne łąki naszego regionu - mówi Stanisław Buczkowski. - Błękitna wstęga u dołu tarczy herbowej symbolizuje Wisłę ale również i inne rzeki regionu. Natomiast kolor żółty, na samym dole tarczy, to piasek znad licznych rzek i jezior. W projekcie wykorzystałem też kwiaty z haftu kociewskiego Marii Wespowej, znanej hafciarki kociewskiej, aby uczcić jej pamięć.

Drugi z projektów nadesłanych przez tego autora, wykorzystujący m.in. symbole nawiązujące do kociewskich lasów, przedstawimy w następnym „Dzienniku”.

Swarożyn. Dobra zabawa dla wszystkich

Festyn z grochówką

Rodzinna rekreacja - Loteria fantowa - Zawody i konne przejażdżki

W Szkole Podstawowej w Swarozynie, gm. Tczew, w najbliższą niedzielę odbędzie się festyn rekreacyjny. Jest to już kolejna tego typu impreza przygotowana przez miejscową szkołę. Uczestniczyć mogą w niej wszyscy chętni. Każdego roku cieszy się ona dużym powodzeniem. W zabawie bierze udział kilkadziesiąt osób, przychodzą całe rodziny. Na tegorocznych uczestników zabawy jak zawsze czeka mnóstwo atrakcji. - Przygotowaliśmy loterię fantową, z której dochód zostanie przeznaczony na budowę sali gimnastycznej przy naszej szkole - mówi Anita Dułak, zastępca dyrektora w Szkole Podstawowej. - Na naszych milusińskich czeka także wiele wrażeń i emocji.

Zabawie towarzyszyć będzie muzyka lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych. Uczniowie swarożyńskiej placówki zaprezentują swoje zdolności muzyczne. Będą śpiewać znane dziecięce utwory, wykażą się też umiejętnościami tanecznymi. Festyn zostanie połączony z dniem otwartym szkoły. Będzie możliwość zwie-



W ubiegłym roku szkolny festyn w Swarozynie zgromadził wielu mieszkańców.

Fot. Andrzej Połomski

dzenia placówki i zasięgnięcia wszelkich informacji dotyczących szkoły. Niecodzienne atrakcje czekają na dzieci. Będą one mogły pojeździć konno. Nie zapomniano też o miłośnikach gier i zabaw sportowych. Uczniowie szkoły rozegrają mecz piłki nożnej. Liczne konku-

rencje, zawody i gry pozwolą na sprawdzenie swoich sił i kondycji. Dla zmagających się ze sportem i nie tylko czekać będą napoje chłodzące. Skosztować będzie można też tradycyjnej grochówki oraz pieczonych na grillu kiełbasek. Organizatorzy festynu zapewniają wspa-

niałą zabawę i liczą na doping zebranych w czasie licznych rozgrywek sportowych. Na zwycięzców czekają nagrody. „Dziennik Bałtycki”, który objął patronat nad imprezą, również przygotował niespodzianki dla uczestników konkursów.

Anna Adamczyk

Gorzędziej, gmina Subkowy. Zakończenie jeszcze w tym roku

Trwa budowa oczyszczalni

Pierwszy etap budowy Poczyszczalni wraz z kanalizacją w Gorzędzieju, rozpoczęto w ubiegłym roku. - Wybudowaliśmy wówczas linie główne kanalizacji - mówi Zdzisław Makowski, wójt gm. Subkowy. - Obecnie trwa budowa oczyszczalni. Ma ona powstać w całości jeszcze w tym roku. Potem zostaną wykonane poszczególne przyłącza.

Mieszkańcy wsi są zadowoleni, że budowa oczysz-

czalni, którą planowano już od wielu lat, w końcu doszła do skutku.

Całą inwestycję gmina planuje zakończyć w przyszłym roku. Jej koszt szacuje się na 1350 tys. zł. Inwestycja jest finansowana częściowo ze środków gminnych, Wydziału Ochrony Środowiska w Starostwie Powiatowym w Tczewie oraz Funduszu Ochrony Środowiska w Gdańsku.

(as)



Geodeta Eugeniusz Cyron wytycza teren pod budowę oczyszczalni.

Fot. Andrzej Połomski

Gmina Gniew. Do czerwca utrudnienia w ruchu

Roboty na drodze krajowej

W ubiegłym roku rozpoczęto prace przygotowawcze związane z remontem drogi krajowej nr 1 na odcinku Piaseczno - Jeleń w gminie Gniew. Wykonano wówczas dwa przepusty pod drogą. Były to prace wyprzedzające właściwe roboty - W kwietniu tego roku zaczęliśmy remont dro-

gi krajowej nr 1 Piaseczno - Jeleń, która była w katastrofalnym stanie - mówi Stanisław Woynarowski z Dykcji Okręgowej Dróg Publicznych w Tczewie. - Jest on związany z odnową nawierzchni. Prowadzimy głównie roboty bitumiczne.

Przy okazji wykonywany jest też remont poboczy. Pra-

ce przebiegają zgodnie z planem. Mają się zakończyć w czerwcu. Kierowcy poruszający się tą trasą muszą się jednak liczyć z pewnymi utrudnieniami w ruchu. - Występują one w czasie układania nawierzchni bitumicznej - mówi S. Woynarowski. - Bywa, że jeden pas jest wyłączony z ruchu. Są to

kilkudniowe utrudnienia, konieczne dla zrealizowania robót.

Pracownicy DODP w Tczewie mają nadzieję, że jeszcze w tym roku uda się im przeprowadzić remont dalszego odcinka drogi wiodącej z Jelenia w kierunku Łodzi.

(as)

Wybraliśmy superstrażaka

Dowody sympatii aż z za zachodniej granicy

NASZA AKCJA
Dziennik
Bałtycki
NASZA AKCJA

Czytaj więcej:

■ Ponad 43 tysięcy głosów ■ Internetowy Mietek ■ Akcją zawsze dowodzi jeden

tczew.naszemiasto.pl

partner wp.pl

Plebiscyt na „Najsympatyczniejszego strażaka” powiatu tczewskiego rozpoczęliśmy 5 kwietnia, jednocześnie w „Dzienniku Bałtyckim” i w Internecie na stronie www.tczew.naszemiasto.pl. To, że spotka się on z tak dużym oddźwiękiem wśród Czytelników „Dziennika” i internautów, nikt się nie spodziewał. W obydwu plebiscytach łącznie oddano 43 012 głosów. Z tego aż 36 968 oddotowano w Internecie. Zresztą nic dziwnego, skoro tylko na zwycięzcę Mieczysław Majdaka oddano 16 037 głosów. W kuponach pierwszy był Roman Kosiecki, który otrzymał 2144 głosy.

Trafililiśmy w „dziesiątkę”

Szczególnie pasjonująca była obserwacja na bieżąco rankingu w Internecie. Przez pierwszych kilka dni głosy oddawano jeszcze nie-mrawo. Drugi tydzień pokazał, że z plebiscytem trafililiśmy w przysłowiową „dziesiątkę”. Początkowo w rankingu internetowym prowadził Tadeusz Chilicki, wkrótce jednak wyprzedził go Roman Kosiecki. Kiedy już wydawać by się mogło, że różnica punktów gwarantuje zwycięstwo ochotnikowi z Pelplina, wszystko zaczęło zmieniać się jak w kalejdoskopie. Dosłownie w ciągu tygodnia M. Majdak nie tylko dogonił

prowadzącego w rankingu R. Kosieckiego, ale i znacznie go wyprzedził.

Kiedy w Internecie toczyła się zacięta walka o palmę pierwszeństwa, sam zainteresowany siedział w szkolnej ławce w Częstochowie. Internetowy superstrażak jest słuchaczem I roku tamtejszego Studium Przemienno-go Aspirantów Państwowej Straży Pożarnej. W tym czasie kontakt z rodziną ograniczał się jedynie do telefonów.

Głosy z zagranicy

- Żona dzwoni i mówi do mnie: najpierw usiądź - opowiada M. Majdak. - Czy ty wiesz, że w ciągu zaledwie jednej doby internauci „natłukli” ci ponad 1000 głosów. Szybko pnieś się do góry. To była bardzo miła wiadomość.

Powodów do radości miał z tytułu oddawanych w Internecie głosów do samego końca trwania plebiscytu. Jak się okazało, M. Majdak dał się poznać jako bardzo sympatyczny i uczynny człowiek i strażak, nie tylko wśród mieszkańców powiatu tczewskiego. Wśród głosujących nie zabrakło internautów z południa Polski oraz z Niemiec. - Na Śląsku też popieraliśmy sympatycznego strażaka Mietka Majdaka - napisał w e-mailu Jarek z Boguszowic Rybnika. - To on, będąc na urlopie w Rybniku, wziął udział w akcji gaszenia pożaru. Poznaliśmy go jako sympatycznego człowieka.

Dowody sympatii dotarły też z zachodniej granicy - Cieszę się, że Mieczysław

Majdak dostał tyle głosów - pisze Alois Janik z Bonn. - Naprawdę można na niego liczyć w każdych opałach. To wspaniały sympatyczny facet.

Chrzest superstrażaka

M. Majdak nie zdążył jeszcze odebrać nagrody, a już koledzy z jednostki ochrzczili go z armatki wodnej. Dobrze, że akurat była piękna pogoda. Tuż za nim uplasował się Roman Kosiecki i Czesław Hibner z OSP Pelplin. Wśród Czytelników „Dziennika” wygrał R. Kosiecki, przed Cz. Hibnerem i st. bryg. Piotrem Świeczkowskim, obecnym komendantem wojewódzkim pomorskich strażaków. Rodzinny tandem dwóch szwagrow, a właściwie cały klan, znany jest nie tylko w gminie Pelplin. Tak dobrej współpracy można jedynie pozazdrościć. Dla obydwu ślubowanie, jakie złożyli wstępując do straży pożarnej, jest święte. Jak przyznają, strażacki fach jest bardziej wymagający niż żona. - Naczelnik jest superdowódcą - mówi Jacek Gwizdalski z OSP Pelplin. - Mało nas chwali, dużo goni, ale to co robi przynosi korzyści i nam, i ludziom, którym pomagamy w potrzebie. Z takim można dużo dziać.

R. Kosiecki swoją strażacką karierę zaczynał w 1983 r. w zakładowej jednostce w pelplińskiej cukrowni. Jak mówi, zafascynowała go możliwość spełnienia się w tym fachu. Zawsze chętnie pomagał ludziom, a ratowanie ich i ich mienia ma wymierny efekt.

24 godziny na dobę

Do akcji był i jest gotowy przez 24 godziny na dobę. - Rodzina już się do tego przyzwyczaiła - mówi. - Zresztą właściwie wszyscy jej członkowie są strażakami. Żona, gdy jesteśmy w akcji, przejmuje obowiązki łącznościowca. Córka Ania jest już pełnoprawną strażaczką i aż pali się do akcji. Marcin jest jeszcze w Młodzieżowej Drużynie Pożarniczej.

Podobną sytuację ma Cz. Hibner. I jego córka Milena rwie się do strażackiej roboty. Chociaż czasem nie w smak jej rozkazy taty komendanta, to wykonuje je bez szemrania. - Każda akcja, to skok adrenaliny - mówią szwagrowie. - Do-



Roman Kosiecki (z lewej) i Czesław Hibner okazali się rodzinnym tandemem nie do pobicia (są szwagrami).

brze, jeżeli uda się na czas zdążyć z pomocą. To, co dzieje się w naszym wnętrzu, kiedy kogoś tracimy, trudno opisać. Kiedy przed kilkoma laty w wypadku w Gręblinie, w gminie Pelplin, zginęła młoda aktorka z małym synkiem, jeszcze długo po akcji nie mogliśmy znaleźć spokojnego miejsca. Przez cały czas obrazy powracały, jak na zwolnionym filmie. Nie było gdzie się przed tym zaszyć. To takie straszne wewnętrzne rozdarcie.

Nie wchodzić w drogę

Ci, co znają osobiście Cz. Hibnera wiedzą, że jeżeli zawalił jakąś sprawę i przez to ucierpiał niewinny człowiek, powinni szybko naprawić swój błąd, albo unikać go jak ognia. - Ludzkie życie, zdrowie - to najważniejsze sprawy na tej ziemi - mówi komendant Hibner. - Wówczas nie liczą się żadne papiery czy pomysły urzędników.

Zdobywca trzeciego miejsca w plebiscycie „Dziennikowym”, st. bryg. Piotr Świeczkowski, strażakiem chyba się urodził. - Najprościej mówiąc - były to tradycje rodzinne - mówi. - Strażakiem, chociaż ochotnikiem, a nie zawodowym był już dziadek. W jego ślady poszedł mój ojciec, a potem ja. Decyzję o kształceniu się na strażaka podjąłem dopiero po ukończeniu szkoły średniej. Dokumenty składałem do jedynej w kraju Wyższej Oficerskiej Szkoły Pożarniczej w Warszawie.



Mieczysław Majdak nie miał sobie równych w internetowym rankingu.

Strażacki chrzest przeszedł od razu pierwszego dnia służby. Paliło się w jednym z mieszkań w budynku przy ul. Chopina w Tczewie. - Okazało się, że co innego teoretyczne rozważania o pożarach, a zupełnie inaczej wygląda akcja na miejscu zdarzenia - wspomina komendant.

Kiedy 15 sierpnia 1981 r. powierzono mu obowiązki wówczas komendanta rejonowego, miał zaledwie 26 lat i stopień podporucznika. - W koszarach jestem demokratą - twierdzi P. Świeczkowski. - Podysku-

tuję z każdym. Czasem rozmowy są nawet dość ekscytujące, jednak podczas akcji nie może być mowy o dysputach. Kierujący akcją jest tylko jeden i jego słowa są święte.

O nagrodzonych strażakach można by napisać książkę i to całkiem ciekawą. Wystarczy posłuchać ich wspomnień.

Naszym partnerem w konkursie jest Inspektorat PZU w Tczewie.

Krystyna Paszkowska
Zdjęcia Andrzej Połomski



Piotr Świeczkowski (od lewej), ówczesny komendant powiatowy tczewskich strażaków, z Jarosławem Sądowskim i Markiem Neubauerem podczas ubiegłorocznej powodzi.

Wyniki plebiscytu

Najsympatyczniejszy strażak	
1. Roman teki	2144 głosów
2. Czesław Hibner	1044 głosy
3. Piotr Świeczkowski	657 głosów
4. Zbigniew Dąbrowski	561 głosów
5. Bogdan Minuth	484 głosy
Superstrażak Internetu	
1. Mieczysław Majdak	16 037 głosów
2. Roman Kosiecki	12 755 głosów
3. Czesław Hibner	2200 głosów
4. Zbigniew Dąbrowski	1400 głosów
5. Tadeusz Chilicki	1205 głosów

Ksiądz Jan Buk buduje i integruje

Powołanie to tajemnica i dar

- Wyróżniony przez samorząd - Ćwierć wieku kapłaństwa - Piknik z parafianami

Ksiądz kanonik Jan Buk od 1987 roku jest proboszczem parafii św. Franciszka z Asyżu. Jest budowniczym kościoła na osiedlu Górki. Przez władze Tczewa został wyróżniony za działalność integrującą mieszkańców osiedla Górki. Na 50 urodziny i w 25-lecie kapłaństwa otrzymał z rąk Jana Bernarda Szłagi, biskupa pelplińskiego, tytuł kanonika.

O swoim powołaniu kapłańskim mówi, że zdecydowały o tym 6 lat studiów i święcenia kapłańskie. Trudna dla niego jest odpowiedź na pytanie, co tak naprawdę się stało, że poszedł do seminarium. Tu ks. Buk przywołuje wypowiedź Papieża Pawła II, który stwierdził, że powołanie jest tajemnicą i darem.

Niełatwa decyzja

- Na pewno nie był to zryw jednego dnia - mówi ks. Jan Buk. - Dojrzało to długo. Gdy byłem w trzeciej klasie szkoły podstawowej, mój proboszcz podczas modlitw o powołania kapłańskie powiedział, że będziemy się modlić, aby Jaś został księdzem. Wspominam to, ale nie myślałem wtedy, że będę kapłanem. W czasie młodzieńczych czasów człowiek zastanawia się, wybiera, żadna decyzja nie jest łatwa i wtedy przychodzi ten dzień, kiedyś składa się dokumenty do seminarium duchownego.

Ksiądz Jan Buk nie ukrywa, że interesowało go rolnictwo; po skończeniu Liceum Ogólnokształcącego w Lubawie chciał podjąć studia na Wyższej Szkole Rolniczej w Olsztynie.

O seminarium duchownym mówi, że tylko 50 proc. studiujących je kończy. Ta liczba świadczy o trudnościach i wymaganiach. Szczególnie pierwsze lata są bardzo trudne, gdyż trzeba zmienić system nauki i po prostu studiować, a nie odrabiać lekcje. Trzeba być systematycznym. W szkole średniej nie ma semestrów, w seminarium są i trzeba się uczyć z dnia na dzień. Inaczej organizować sobie naukę.

Głęboka woda

Ksiądz kanonik Jan Buk mówi, że wolał teologię od filozofii. Ta druga była wykładana przez 2 lata studiów. Filozofia jest trudną nauką i stwarza problemy nie tylko



Na piknikach licytowane są różne przedmioty przekazane przez sponsorów. Dochód z nich przeznaczany jest na budowę kościoła. Na zdjęciu ks. Jan Buk i Kaziemierz Thoms prowadzący licytację.

Fot. J. Ziółkowski

studentom seminarium. Dziś filozoficzne nauki przydają się w pracy parafialnej i ks. Buk twierdzi, że jest ona królową nauk.

Dla młodego proboszcza przystawiającą głęboką wodą była nowa parafia na Os. Witosza w Tczewie, czyli popularnych Górkach. Początki w parafii Franciszka z Asyżu były bardzo trudne. Po otrzymanym dekrete od biskupa Mariana Przykuckiego, ks. Jan Buk zastanawiał się, czy nie poprosić o jego zmianę. Powstawało osiedle, więc ludzie zajęci byli budową własnych domów. Wszystkich przerażała nowa inwestycja. Bardzo wielu parafian wtedy miało wątpliwości, czy należy budować kościół, który został zaprojektowany na potrzeby dużej parafii, ponieważ w ciągu kilku lat osiedle miało liczyć 12 tys. mieszkańców.

- Łatwiej jest budować w większej parafii - mówi ksiądz kanonik Jan Buk. - Wielu parafian pamięta trudne sytuacje, przed którymi stawaliśmy. Kościół na osiedlu Górki jest prawie gotowy, aby mógł być konsekrowany, trzeba wykonać jeszcze posadzkę i poprawić wystrój jego wnętrza.

Rodzinie, po sąsiedzku

Dla proboszcza ks. Jan Buka ważną sprawą jest kontakt z parafianami. Był w USA i widział jak funkcjonują tam parafie. Rozmawiał z księżmi i biskupami. Dlatego pomyślał, aby organizować pikniki. Przyznaje, że obawiał się krytyki, szczególnie za piwo, które można było



Anna Pawelec w imieniu Rady Parafialnej wręczyła ks. kanonikowi Janowi Bukowi bukiet róż.

Fot. Józef Ziółkowski

kupić na pikniku. Mówi, że bardzo łatwo jest walczyć z alkoholizmem przez ograniczenie dostępu. Trudniej uczyć być człowiekiem. Mówi, że jeżeli ktoś by się źle zachowywał lub nadużywał piwa, to trzeba reagować i pokazywać wszystkim, że nie wolno przekraczać umiaru.

W tym roku piknik odbędzie się już po raz czternasty. Zaplanowano go na 9 czerwca. Ks. Jan Buk cieszy się, że corocznie przychodzą nie tylko wierni z jego parafii, ale i z innych. Są to spotka-

nia rodzinne, sąsiedzkie. W tym roku po mszy św. zaśpiewa Alicja Majewska, przyjedzie też Włodzimierz Korcz. Zaproszony zostanie ksiądz Franciszek Behrendt z Jeżewa, który był misjonarzem w Zambii i opowie o swojej pracy. Cegiełki wykupione na budowę kościoła wezmą udział w losowaniu samochodu. Ks. Buk mówi, że jest coraz mniej miejsca wokół kościoła, bowiem działki są zabudowywane nowymi domami.

Józef M. Ziółkowski

Proboszcz jubilat

Ksiądz Jan Buk urodził się w 1952 roku w Lębargu. Jego ojciec był rolnikiem. Ukończył Liceum Ogólnokształcące w Lubawie, gdzie uczył się w latach 1967-1971. Studia filozoficzno-teologiczne odbył w Pelplinie w latach 1971-1977. Święcenia kapłańskie przyjął 13 lutego 1977 roku. Proboszczem parafii św. Franciszka z Asyżu jest od 1987 roku.

RENOWACJA KOŚCIOŁA

Zabytkowe wyposażenie

SUBKOWY. Zabytkowe wyposażenie kościoła poddawane jest renowacji. Obecnie trwają prace przy łuku na facjacie, na którym znajdują się rzeźby Jezusa na Krzyżu, Najświętszej Maryi Panny, Jana Ewangelisty oraz rzymskich strażników. Pochodzą one z drugiej połowy XVIII wieku. Łuk obłożony jest drewnem, pod napisami w języku polskim odkryto łacińskie napisy. Prawie dwumetrowe figury zostały poddane renowacji. Zdjęto z nich kilka warstw farby i przywrócono pierwotny wygląd. Prace konserwacyjne wykonuje Tadeusz Michalak z firmy Abakus w Toruniu. Był on też wykonawcą renowacji katedry w Pelplinie. - W maju chcemy zakończyć prace przy łuku - powiedział nam ks. Feliks Kamecki, proboszcz parafii świętego Stanisława Biskupa i Męczennika w Subkowach. - Będziemy kontynuować prace, dokonując renowacji pozostałych zabytków

Prace przy ołtarzach

Renowacji poddany zostanie ostatni z ołtarzy, znajdujący się w nawie głównej Matki Bożej. Wykonano już renowację ołtarza św. Rocha i Serca Jezusowego. Oba pochodzą z XVIII wieku. Malowane będą ściany w nawie głównej/odnawiane stacje drogi krzyżowej. Najtrudniejszym zadaniem i najkosztowniejszym będzie odnowienie ołtarza głównego z obrazem św. Stanisława Biskupa i Męczennika. Nad nim jest obraz Św. Trójcy koronującej Maryję. Na ołtarzu ustawione są rzeźby świętych Jana, Tomasz Wojciecha i Mikołaja.

Z krzyżackiej cegły

Gotycki kościół w Subkowach zbudowany jest z krzyżackiej cegły. W* 1300 roku powstało ostrołukowe, gwiazdźiste prezbiterium, wsparte na masywnych konsolach; Z tego samego okresu jest zakrystia, przedsionek zwany babińcem i skarbiec.

Wygląd zewnętrzny kościoła wskazuje, że początkowo miała powstać świątynia o trzech nawach. Nawę główną pokryto płaskim sufitem. W murze, na zewnątrz, widać wypusty cegieł stanowiące zaczątek do budowy naw bocznych. Tak więc we wnętrzu kościoła widać gotyckie prezbiterium i prostą nawę główną.

(józ)

Tajemnice podziemi

Zabytkowy kościół w Subkowach kryje wiele tajemnic. Mówi się o zasypnym połączeniu świątyni z dawną siedzibą biskupów, w której obecnie jest szkoła. Być może przejście wiodło z krypty podziemnym korytarzem do piwnicy szkolnej. Niektórzy twierdzą, że zamurowano je w 1970 roku.



Rzymski strażnik po renowacji, z błyszczącą zbroją, pachnący farbą.

Fot. Józef Ziółkowski



Z rzeźby św. Jana Ewangelisty zdjęto farbę i pokryto ją świeżą polichromią.

Fot. Józef Ziółkowski

JESTES

W POTRZEBIE

Informacja

Pomorskie Centrum Informacji, usługi, handel, produkcja, targi, przetargi, służba zdrowia, turystyka. Telefon: 94-34.

Gniew

Dyżur telefoniczny od 6.05 do 12.05 pełni apteka Galena, ul. Piłsudskiego 17, tel. 535-24-37, POGOTOWIE RATUNKOWE 7 Marca 10, tel. 535-26-99 lub 999 POLICJA ul. Kościuszki 2, tel. 535-22-07 OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA ul. Kościuszki 6, tel. 535-22-88 SZPITAL Rejonowy, ul. 7 Marca 10, tel. 535-23-47 odwiedzin pon.-sob. 15-17, niedz. i święta 14-17 URZĘDY, Urząd Miasta i Gminy, pl. Grunwaldzki 1 tel. 535-22-56 pon.-pt. 7.30-15.30; Urząd Stanu Cywilnego, pl. Grunwaldzki 1 tel. 535-22-56 w. 23 pon.-pt. 7.30-15 INF. PKS ul. Kopernika 535-23-26

Pelplin

APTEKA apteka Pod Lwem ul. Wybickiego 2 tel. 536-12-39 apteka Pod Orłem ul. Mestwina 1 tel. 536-15-44 POGOTOWIE RATUNKOWE ul. Wybickiego 14, tel. 536-12-14 lub 999 POLICJA ul. Wybickiego 2a, tel. 536-17-02 OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA ul. Sambora, tel. 536-19-98 URZĘDY URZĄD Gminy i Miasta, pl. Grunwaldzki 4, tel. 536-12-61 pon.-pt. 7.30-15.30

Tczew

APTEKA W Tczewie od 10.05 do 16.05 dyżur nocny od godz. 20 pełni apteka Czyżykowska, ul. Czyżykowska 68, tel. 531-04-19 Dyżur ambulatoryjny pełni przychodnia Polimed ul. Niepodległości, tel. 531-58-84 SZPITAL Miejski, ul. 30 Stycznia 57, tel. 531-10-46; Chorób Wewnętrznych, ul. Paderewskiego 11, tel. 531-02-16; Kolejowy, ul. 1 Maja 15 tel. 531-37-13 POLICA Komenda Powiatowa ul. Kasprzowicza 2, tel. 531-13-00; Komisariat Policji Suchostrzygi, ul. rirk 50, tel. 532-63-70;

WYKRYJNY TELEFON ZAUFANIA 1-12-29 STRAŻ POŻARNA ul. Lecha 11, tel. 531-35-46, 998 STRAŻ MIEJSKA ul. Piłsudskiego 1, tel. 531-39-61 URZĘDY Urząd Miejski, ul. Piłsudskiego 1, tel. 531-31-20; Urząd Gminy, ul. Lecha 10, tel. 531-36-57; Starostwo Powiatowe, ul. Dąbrowskiego 18, tel. 531-30-60, tel./fax 531-29-26; Urząd Skarbowy, ul. Gdańska tel. 531-25-29; Urząd Stanu Cywilnego, ul. Rutkowskiego tel. 531-31-21 BIURO NAPRAW TELEFONÓW ul. Obr. Westerplatte 1, tel. 531-12-21; 914 INF. PKP ul. Pomorska 18, tel. 531-55-22 INF. PKS al. Zwycięstwa 13, tel. 531-47-52 POMOC DROGOWA Tczew, ul. 30 Stycznia 22, tel. (058) 531-04-02; fax 531-03-38 Górka Zbigniew, pomoc drogowa 24h Tczew, ul. 30 Stycznia 22, tel. 531-04-02 Jarosik Jacek, pomoc drogowa, holowanie Tczew, ul. Krasińskiego 4, tel. 531-15-55 Pomoc drogowa - 24 godziny Tczew, tel. (058) 532-27-21 OŚRODKI KULTURY Zamek w Gniewie Spółka z o.o. ul. Zamkowa 2 tel. (058) 535-25-37; 535-34-65 Osiedlowy Dom Kultury Śródmieście Spółdzielni Mieszkaniowej Tczew al. Zwycięstwa 6, tel. (058) 531-48-38 czynny codziennie 11-19. Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Gniewie pl. Grunwaldzki 17, tel. (058) 535-25-62

Hi

Na bulwarze

Święto Młodzieży



Na bulwarze nad Wisłą wystąpi m.in. chór dziecięcy Biedronki.

Fot. Marzena Tukalska

Już jutro Tczewskie Centrum Kultury zaprasza na bulwar nad Wisłą przy Moście Lisewskim, gdzie odbędzie się Święto Młodzieży Impreza zorganizowana jest pod hasłem „Człowiek silniejszy niż nałóg”. W programie między innymi występy zespołów rockowych, chóru Biedronki, turniej siłowania na rękę, pokaz aikido, otwarta scena break dance i wiele innych atrakcji. Właściciele rowerów będą mieli okazję oznakować swoje pojazdy przez policję. Niewątpliwą gwiazdą wieczoru będzie zespół IRA. Święto rozpocznie się o godz. 18. Współorganizatorami imprezy są Gminna Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Młodzieżowa Rada Miasta.

(mm)

W kawiarni

Wieczór jazzowy

Dzisiaj w kawiarni Tczewskiego Centrum Kultury przy ul. Kołłątaja 9 odbędzie się wieczór jazzowy. Wystąpią czołowi i znani muzycy polskiej sceny jazzowej, tj. Ilona Gliwa - piano, Marcin Gawdziś - trąbka, Adam Wendt - sax, Adam Żuchowski - kontrabas, Piotr Jankowski - perkusja. Początek wieczoru o godz. 18. Bilety w cenie 5 zł do nabycia w holu budynku przed imprezą.

(mm)

Z nagrodami

XI Bieg Nadwiślański-

Dzisiaj o godz. 12 na bulwarze przy Moście Lisewskim rozpocznie się XI Bieg Nadwiślański, organizowany przez Tczewskie Centrum Sportu i Turystyki. W imprezie mogą uczestniczyć uczniowie podstawówek, gimnazjów oraz szkół średnich. Indywidualnie kartę będzie można otrzymać kwadrans przed rozpoczęciem zawodów Rywalizacja odbędzie się w trzech kategoriach wiekowych, osobno dla dziewcząt i chłopców. Dla najlepszych przygotowano nagrody rzeczowe, dla wszystkich dyplomy uczestnictwa, a także 10 niespodzianek losowanych wśród tych, którzy ukończą bieg.

(mm)

Planuj weekend

Sobota, 11.05.2002 r.

Warsztaty teatralne

Pracownicy Tczewskiego Centrum Kultury zapraszają do udziału w zajęciach teatralnych połączonych z elementami tańca współczesnego. Warsztaty przeznaczone są dla młodzieży od lat 16 i dorosłych. Ćwiczenia oparte są na dużej świadomości pracy z ciałem i nie prowadzą do przeciążenia organizmu. Zapisy osób chcących wziąć udział w tych nietypowych warsztatach proszone są o zgłoszenie się w sekretariacie TCK, przy ul. Kołłątaja 9.

Siłownia i sauna

Tym, którzy chcieliby aktywnie spędzić czas wolny, Tczewskie Centrum Sportu i Turystyki poleca wybrać się na siłownię. Poćwiczyć można od poniedziałku do piątku w godz. 16-21 oraz w soboty od godz. 10 do 19. Cena biletu jednorazowego wynosi 9 zł. Istnieje także możliwość zakupienia karnetu miesięcznego: na wstęp jeden raz w tygodniu w cenie 30 zł, dwa razy - 55 zł i trzy razy - 72 zł. Polecamy ponadto naszym Czytelnikom skorzystać z sauny która czynna jest od poniedziałku do piątku w godz. 16-21 oraz w soboty od godz. 12 do 19. Bilet jednorazowy kosztuje 8 zł, zaś cena karnetu miesięcznego na wstęp raz w tygodniu wynosi 26 zł a dwa razy w tygodniu 46 zł.

(mm)

DKF SUGESTIA
ZAPRASZA

Dyskusyjny Klub Filmowy Sugestia, działający przy Tczewskim Centrum Kultury, w maju poleca następujące filmy:

• „Przekleństwo niewinności”

Pan Lisbon, matematyk z miejscowego liceum i jego żona, gospodyni domowa, wychowują swe nastoletnie córki w surowej, lecz szczęśliwej atmosferze. Dziewczeta wzbudzają ogromne zainteresowanie chłopców z sąsiedztwa, którzy dzięki nim odkrywają tajemnice kobiecości. Gdy najmłodsza z sióstr, trzynastoletnia Cecilia, popełnia samobójstwo, fascynacja chłopców pogłębia się, śledzą każdy ruch dziewcząt, zbierają przedmioty do nich należące, studiują pamiętnik Cecylii, szukając odpowiedzi na dręczące ich pytania. Początek projekcji o godz. 18.30, 16 maja w sali widowiskowo-kinowej TCK. Cena biletu 6 zł.

• „Pianistka”

Erika Kohout to kobieta w średnim wieku, jest nauczycielką gry na fortepianie. Dała się poznać jako osoba surowa, wymagająca, zdyscyplinowana. Nie ma męża, dzieci, kochanka. Jediną jej rodziną jest surowa i apodyktyczna matka, jednak Erika prowadzi równocześnie inne życie... Początek projekcji o godz. 18.30, 23 maja w sali widowiskowo-kinowej TCK. Cena biletu 6 zł.

(oprac., mm)

W MUZEUM
WISŁY

Bilet rodzinny

Muzeum Wisły w Tczewie Oddział Centralnego Muzeum Morskiego w Gdańsku przy ul. 30 Stycznia 4 jest unikatem, jedyną tego typu placówką w kraju, zaś czwartą na świecie.

Muzeum czynne jest codziennie z wyjątkiem poniedziałków w godzinach od 10 do 16, zaś w czwartki od 10 do 18.

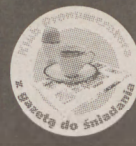
Ceny biletów: normalne - 4 zł od osoby, ulgowe - 2,50 zł od osoby, niedziela w czasie roku szkolnego jest dniem bezpłatnym. Ponadto wprowadzony został bilet rodzinny: rodzina składająca się z 3 osób uzyskuje uprawnienia nabycia jednego biletu ulgowego, zamiast biletu normalnego, rodzina składająca się z 4 i więcej osób uzyskuje wstęp bezpłatny dla jednej osoby dorosłej.

Jeżeli zwiedzający chce skorzystać z usług przewodnika powinien się liczyć z dodatkową opłatą. Grupy do 30 osób zapłacą 10 zł, zaś powyżej 30 osób o 2 zł więcej. Osoby chcące sfotografować lub sfilmować ekspozycje uiszczą opłatę w wysokości 5 zł od osoby fotografującej.

(mm)

Klub
Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26

KONKURSY TYLKO
DLA PRENUMERATORÓW

Szczęśliwe karty

Chcesz wyjechać na weekend do Wdzydz Kiszewskich? Odpowiedz na pięć pytań i prześlij nam odpowiedź na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich.

Dzisiejsze pytanie: **Który miesiąc jest dłuższy - maj czy czerwiec?**

glotel
MCDZUIADCK

tel. (058) 686 13 13

Weekend

w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu La Siesta nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na pięć pytań zadanych przez nas w tym miesiącu. Wśród osób, które nadeślą odpowiedzi, wybierzemy tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium. Nasze dzisiejsze pytanie: **Od czego pochodzi nazwa miejscowości Władysławowo?** Na odpowiedzi czekamy do 7 czerwca 2002 r.

Informacje o konkursach można uzyskać pod bezpłatnym nr. tel. 0 800 15 00 26. Nasz adres: Dział Sprzedaży Gazet, Biuro Prenumeraty, ul. Połęże 3, 80-720 Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub Jastrzębia”.

Nasi Partnerzy

Gniewko hotel restauracja 10% Rabatu na konsumpcję	Mała Karczma kolo Gniewa tel. (058) 535 15 27	Centrum Terapii i Kosmetyki Tczew ul. Sobieskiego 21 tel. (058) 531 22 94 ~5% Rabatu na konsumpcję	Tczew ul. Sobieskiego 21 tel. (058) 531 22 94 ~5% Rabatu na konsumpcję
T&K Tczewskie Centrum Kultury 50% Rabatu na bilety wstępu do DKF 30% Rabatu na pozostałe imprezy	Tczew ul. Kołłątaja 9 tel. (058) 531 04 64	„Mocca” Tczew ul. Sobieskiego 21 tel. (058) 777 56 63 10% Rabatu na konsumpcję (bon. aikofo(u))	„Mocca” Tczew ul. Sobieskiego 21 tel. (058) 777 56 63 10% Rabatu na konsumpcję (bon. aikofo(u))

WARTO WIEDZIEĆ

Gazeta do domu

Możecie Państwo otrzymać codziennie „Dziennik Bałtycki” bezpośrednio do domu. W Tczewie prenumeratę można zamówić pod nr. tel. 532-13-89 lub 0800-1500-26 oraz w redakcji przy ul. Mickiewicza 17. Skontaktuje się z Państwem nasz przedstawiciel, który załatwi formalności związane z uruchomieniem dostawy gazet. Na terenie powiatu prenumeratę zamówić można u listonoszy. Opłatę należy uiścić na pocztę lub u listonosza do 15 dnia każdego miesiąca poprzedzającego miesiąc prenumeraty. Zapewniamy naszym prenumeratom kupony na bezpłatne ogłoszenia drobne, rabaty przy ogłoszeniach reklamowych, specjalne konkursy i gadzety. Stając się prenumeratorem „Dziennika”, można otrzymać bezpłatną skrzynkę na prasę, a Karta Prenumeratora uprawnia Państwa do zniżek, u naszych partnerów (m.in. w restauracjach, ośrodkach kultury, punktach usługowych).

Jeśli chcesz dorobić

Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” w Tczewie poszukuje przedstawiciela handlowego do pracy w godzinach rannych i popołudniowych. Powinna być to osoba dyspozycyjna, mile widziany student lub emeryt z Tczewa. Chętnych prosimy o kontakt pod nr. tel. 0-501-536-284 lub w Biurze Ogłoszeń „Dziennika” w Tczewie, przy ul. Mickiewicza 17, tel. 532-13-89.

(mam)

SERCA DWA

Razem łatwiej

— Panna, 20 lat, 185 cm wzrostu, długie włosy, brunetka. Uczęszczam do technikum. Jestem spod znaku Skorpiona. Lubię muzykę, dobre filmy, spacerować, jestem romantyczką. Jeżeli jesteś wysoki, odpowiedzialny, uczciwy, obowiązkowy, nie szukasz przygód i masz do 28 lat to proszę napisz. Betti.
sygn. 993

— 42 lata, wysoki, przystojny, średnie wykształcenie. Bardzo pracowity i uczciwy, potrafi zadbać o byt i bezpieczeństwo rodziny. Wolny, bez zobowiązań. Poznam kobietę w odpowiednim wieku, jednak obecnie przebywam w ZK. Nie ma to żadnego związku z komplikowaniem dalszego życia, poza tym wkrótce wychodzę na wolność. Nie szukam przelotnego romansu.
sygn. 994

— Samotna, bez zobowiązań, 54 lata, średni wzrost, Rak, zadbaną, niepalącą i niepijącą, domatorką, lubi spacerować i krzyżówki. Pozna pana o tych samych upodobaniach, który chce spędzić miłe czas na resztę swojego życia. Mam także mieszkanie M-2.
sygn. 995

— Wdowa, 58/170, finansowo i mieszkaniowo niezależna, domatorka, bez nałogu, cenię uczciwość, wierność, lubię gotować, czytać, spacerować i muzykę. Poznam pana kulturalnego, bez zobowiązań, niezależnego finansowo i mieszkaniowo, nieszukającego przygód, myślącego poważnie o życiu, w wieku 60-68 lat, powyżej 176 cm wzrostu. Optymistka.
sygn. 996

— Jeśli masz 42-50 lat i chciałbyś dzielić swoje radości i smutki z kobietą, która pragnie tego samego, napisz do mnie. Mam 43 lata i córkę w wieku szkolnym. Samotna z Gdańska.
sygn. 997

— Panna, 29 lat, 170 cm wzrostu, po studiach, poszukuje inteligentnego, odpowiedzialnego, wartościowego, przystojnego, ciągle samotnego, ciemnowłosego mężczyzny bez zobowiązań i nałogów, w wieku do 32 lat. Rozwiedzeni i z ZK - wykluczeni.
sygn. 998

— Jestem wysokim, 34-letnim facetem na rencie chorobowej. Szukam pani w wieku do lat 40. Miłe widzialny numer telefonu,
sygn. 999

— Wolny, bez zobowiązań, średniej budowy ciała, rencista lat 50. Własne M. Spokojnego charakteru, opiekuńczy, wrażliwy, możliwa pomoc. Lubię muzykę i turystykę. Poznam panią o kobiecych wdziękach (może być z nadwagą) do lat 40 (możliwy wyjazd we dwoje np. do Wenecji).
sygn. 1000

— Jestem od kilkunastu lat rozwiedziony. Mam 54 lata, 171/70. Niezależny, na rencie. Mieszkam sam i jest mi z tym dobrze. Jednak pragnę poznać miłą, czułą i sympatyczną panią w odpowiednim wieku, której znudziło się życie samotnie. Nie piję, ale trochę palę. Chociaż mam ojcem dla mojego dziecka, a dla mnie wiernym przyjacielem. Najchętniej z okolic Tczewa.
sygn. 1001

— 30-letnia panna, 174 cm, szczupła blondynka, szczerą i wrażliwą. Mam dziecko w wieku przedszkolnym. Poznam samotnego mężczyznę, wysokiego, bez nadwagi, dbającego o wygląd ciała i duszy, niekaranego i nienadużywającego alkoholu, do 40 lat, który mógłby być dobrym ojcem dla mojego dziecka, a dla mnie wiernym przyjacielem. Najchętniej z okolic Tczewa.
sygn. 1002

— Mam 40 lat, jestem kawalerem, wysokim brunetem, bez nałogów i zobowiązań, 188 cm (92 kg), finansowo niezależnym. Pochodzę z woj. mazowieckiego, mam wykształcenie zawodowe. Moje zainteresowania to kultura, boks oraz dobra książka, film i historia Polski. Poznam panią do lat 40 o podobnych zainteresowaniach, szczerą optymistkę.
sygn. 1003

— Jestem kawalerem o piwnych oczach i ciemnych włosach, 179 cm wzrostu. Pragnąłbym poznać kobietę do 35 lat o szalonych pomysłach, która odda mi swe serce na dobre i na złe. Miłe widziane zdjęcie.
sygn. 1004

— Mam 25 lat, 177/70, jestem przystojny, szczerą, kulturalny, czuły, delikatny i bardzo samotny. Pociągają mnie starsze kobiety. Poznam panią w celu zawarcia bliskiej przyjaźni. Chciałbym stworzyć trwały związek.
sygn. 1005

Jeśli jesteś samotny

— Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: **Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.**

Więcej anonsov w jutrzejszym,
sobotnim wydaniu gazety.

KUPON



SUPERKINO KREWETKA

Superkino Krewetka, Gdańsk

ul. Karmelicka 1, www.superkino.info

Tytuł	Produkcja/wiek	Godzina
Gosford Park	USA (15)	15, 17.45, 20.30 pt.-niedz., 23.15 pt., sob.
Showtime	USA (15)	10, 15, 12.15, 16.15, 18.15, 20.15
Dziewczyna na urodziny	USA (15)	18.30, 20.30 pt.-niedz., 22.30 pt., sob.
Wojna Harta	USA (15)	13.-1530.20 pt.-niedz., 1030pt, sob.
K-Pax	USA (15)	12.45, 15.15, 17.45, 20.15 pt.-niedz. 22.45 pt., sob.
Król Skorpion	USA (15)	10, 12, 14, 16, 18, 20 pt.-niedz., 11pt, sob.
Plotka	USA (15)	16, 18, 20.15 pt.-niedz., 22.30 pt., sob.
Kariera Nikosia Dyzmy	Polska (15)	11.15, 13.30, 15.45, 18
Piękny umysł	USA (15)	12, 14.45, 17.30, 20.15 pt.-niedz., 23 pt., sob.
Władca Pierscieni	USA (12)	11.30
Helikopter w ogniu	USA (15)	22.15 pt.-sob., 10.15 niedz.
Ryzykowna gra	USA (15)	14.15 pt.-niedz., 22.15 pt., sob.
Wielki powrót	USA (15)	10.45, 12.30, 14.15

11 normalny do godz. 17 pon.-czw. -15 zł
do godz. 17 sob.-niedz. -16 zł
8 normalny po godz. 17 pon.-czw. -16 zł

po godz. 17 pt.-niedz. -17 zł
>> ulgowe -10 zł
M studenckie -14 zł
— grupowe -10 zł

MULTIKINO

Multikino sp. z o. o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)

tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Produkcja/wiek	Godzina
Dziewczyna na urodziny	USA (15)	17.20, 19.35, 22 pt.-niedz., 24 pt., sob.
Showtime	USA (15)	12.15, 14.35, 16.40, 18.45, 21 pt.-niedz. 23.15 pt, sob.
Teren prywatny	USA (15)	16.15, 18.30, 20.45 pt.-niedz., 23 pt., sob.
Helikopter w ogniu	USA (15)	13, 21.45
K-Pax	USA (15)	15.35, 18.10, 20.55
Kariera Nikosia Dyzmy	Polska (15)	13.30, 21.15
Król Skorpion	USA (15)	14.45, 17.05, 19.20, 21.30 pt.-niedz. 23.45 pt., sob.
Ryzykowna gra	USA (15)	1630, 19.05, 22.15 pt.-niedz., 13.50 pt
Piękny umysł	USA (15)	11, 14, 17.15, 20.15
Rób swoje	Polska (15)	12.45, 15.15
ryzyko jest twoje		
Władca Pierscieni	USA (12)	10, 13.35, 17, 20.30
Wolna Harta	USA (15)	10.45, 15.55, 18.35
Zawód: Szpieg	USA (15)	10.15, 16.10, 18.50
Harry Potter i kamień filozoficzny	USA (b.a)	Kopia z dubbingiem: 11.45
Potwory i spółka	USA (b.o.)	10.30, 13.15
Tytus, Romek i ATomek	Polska (b.o.)	12.30, 14.20
Wielki powrót	USA (15)	12 pt.-niedz., 13.50 sob., niedz.

W normalny do godz. 17 -14 zł
ft normalny po godz. 17 -14 zł
* bilety week. do godz. 17 -14 zł
— bilety week. po godz. 17 -17 zł
— dziecięcy -10 zł
— szkolny pon.-czw. -12 zł
— poranki sob., niedz. - 8 zł

— studencki pn.-czw. -12 zł
— grupowe -10-14 zł
— ceny biletów nie obejmują filmów „Helikopter w ogniu”, „Władca Pierscieni”, „Harry Potter”, „Kariera Nikosia Dyzmy”

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,

ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Produkcja/wiek	Godzina
Gosford Park	USA (15)	11.30, 14.15, 17, 19.45
Dziewczyna na urodziny	USA (15)	13, 15, 10, 17, 10, 19, 30 pt.-niedz. 22.45 sob., niedz.
Showtime	USA (15)	12.30, 14.30, 16.35, 18.50, 20.50, 22.50
Teren prywatny	USA (15)	13.15, 19, 21, 22.50
Bóg jest wielki	USA (15)	15.40, 17.50, 20
a ja malutka		
Wojna Harta	USA (15)	12.15, 17.30
K-Pax	USA (15)	14.45, 20.15 pt.-niedz. 22.45 pt.
Plotka	USA (15)	11.15, 15, 17.15, 21.35
Monsunowe wesele	USA (15)	10.45, 13.30, 18.45 pt., 10, 15, 20.10 sob., niedz.
Zawód: Szpieg	USA (15)	11.20, 16.30, 22.35
Ryzykowna gra	USA (15)	14, 19, 15, 21.45
Piękny umysł	USA (15)	8.30, 16, 21.15 pt 12.20, 17.20, 22.30 sob., niedz.
Władca Pierscieni	USA (12)	9.50
Kariera Nikosia Dyzmy	Polska (15)	13.20, 22.15
Chopin	Polska (15)	8.30 pt., 9.30 sob., niedz.
-pragnienie miłości		
Wielki powrót	USA (15)	9.30, 10.55 pt, 9, 10.45 sob., niedz.
Harry Potter	USA (b.o.)	Kopia z dubbingiem: 10.15
i kamień filozoficzny		
Potwory i spółka	USA (b.o.)	9.15

— do godz. 12 pon.-czw. -14 zł
— w godz. 12-17 pon.-czw. -16 zł
— po godz. 17 pon.-czw. -18 zł
— do godz. 12 piątek -16 zł
— po godz. 12 piątek -19 zł

— sob., niedz. -19 zł
— ulgowe -12 zł
— studenckie -14 zł
— grupowe (inf. u kierownika kina)

Zawód szpieg



— **Reż.:** Tony Scott
— **Prod.:** USA, 2001
— **Typ:** sensacyjny
— **Wysk.:** Brad Pitt, Robert Redford, Catherine McCormack

Jest rok 1991. Oficer CIA – Nathan Muir za kilka dni ma odejść na zasłużoną emeryturę. I właśnie w tym momencie dowiaduje się, że jego były podopieczny Tom Bishop znalazł się w poważnych tarapatkach. Zatrzymany w zagranicznym więzieniu pod zarzutem szpiegostwa, w ciągu 24 godzin ma zostać stracony. Obawiając się skandalu decydecji CIA rezygnują z podjęcia próby odbicia pracownika. A zatem wszystko pozostaje w rękach Muira.

KINO

Tytuł	Prod. Wiek	Godzina	Cena
TCZEW			
Wista	Avalon	Polska/Jap. (12)	16
ul. Dąbrowskiego 11	Kłątwa Skorpiona	USA (15)	18
tel. 531-30-32	Vanilla Sky	USA (15)	20

JASTARNIA

Żeglarz	Igraszki losu	USA (15)	17,19	12 zł n. 10 zł u.
tel. 675-21-48				

MALBORK

Klubowe	Tytus, Romek i ATomek	Polska (b.o.)	17	10 zł
ul. Sikorskiego 33	Na własną rękę	USA (15)	18.30	
tel. 272-69-33	Z piękła rodem	USA (18)	20.30	

KOŚCIERZYNA

Rusalka	VRK>cq	Francja (15)	17,19	12 zł
ul. 8 Marca 49				

CHOJNICE

Kinoteatr	Enigma	USA (15)	18 pt., sob.	10 zł
ul. Swarzędzka 1	Kariera Nikosia Dyzmy	Polska (15)	17,19 niedz.	

KINO

Tytuł	Prod. Wiek	Godzina	Cena
GDAŃSK			
Neptun	Teren prywatny	USA (15)	10, 13.30, 17
ul. Długa 57	Król Skorpion	USA (15)	11.45, 18.45
tel. 301-82-56	Showtime	USA (15)	15.15, 20.30 22.15 pt, sob.

Helikon	Wysnione życie aniołów	Francja (15)	15	12 zł n. 10 zł u.
ul. Długa 57	Eukaliptus	Polska (15)	17	
tel. 301-53-31	Męska sprawa	Polska (15)	18.25	5 zł
	Centrum świata	USA (15)	19	12 zł n. 10 zł u.
	Tabu	Jap. (18)	20.35	

Kamerálne	Teren prywatny	USA (15)	15.10	12 zł n. 10 zł u.
ul. Długa 57	Męska sprawa	Polska (15)	16.50	5 zł
tel. 301-53-31	Koloryaju	Iran (15)	17.25	
	Eukaliptus	Polska (15)	19.10	
	Cześć Tereska	Polska (15)	20.40	

Bajka	Potwory i spółka	USA (b.o.)	11.30	12 zł n. 10 zł u.
ul. Jaskowa Dolina	Chopin - pragnienie miłości	Polska (12)	13	
14, tel. 341-22-94	Vatel	Francja (15)	15.15	
	Ryzykowna gra	USA (15)	17	
	Cześć Tereska	Polska (15)	19.15	
	Zawód: Szpieg	USA (15)	21	

Znicz	Na własną rękę	USA (15)	15	12złn. 10zł u.
ul. Szymanowskiego	Cześć Tereska	Polska (15)	17	
12, tel. 341-09-11	Rób swoje ryzyko jest twoje	Polska (15)	18.30	
	Zawód: Szpieg	USA (15)	20	
	Vabank2	Polska (15)	13.15	8 zł n. 6 zł

Żak	Fucking Amal		17	12 zł n. 10 zł u.
ul. Grunwaldzka	Nienawiść		18.35	
195/197	Pianistka		20.15	
tel. 345-15-90				

GDYNIA

Warszawa	Król Skorpion	USA (15)	16, 19.30	12 zł n. 10 zł u.
ul. Świętojańska 35	Showtime	USA (15)	17.45	
tel. 620-42-65	Męska sprawa	Polska (15)	21.10 pt, sob.	5 zł
	K-Pax	USA (15)	21.45 pt, sob.	12 zł n. 10 zł u.

SOPOT

Bałtyk	K-Pax	USA (15)	15, 19.15	12 złn. 10 zł u.
ul. Bohaterów Monte Cassino 30	Tabu	Jap. (15)	17.15	
tel. 551-18-56	Teren prywatny	USA (15)	21.30 pt, sob.	

Polonia	Get Carter	USA (15)	15.30, 20.40	12 zł n. 10 zł u.
ul. Boh. Monte Cassino 55/57	Zawód: Szpieg	USA (15)	17.30	
tel. 551-05-34	Męska sprawa	Polska (15)	19.50	5 zł

TEATR

Ty,ut	Godzina	Cena	Gdzie
Gdańsk	Nie teraz kochanie	19	25-40 zł teatr Wybrzeże Targ Węglowy tel. 301-13-28
Sopot	Kopenhaga	19.15	20-25 zł Teatr Kameralny Boh. Monte Cassino tel. 551-39-36
Gdańsk	Straszny dwór	19 pt.	Opera Bałtycka al. Zwycięstwa 15 tel. 763-49-06
Gdańsk	O krasnoludkach i sierotce Marysi	10, 12 pt, 12 niedz.	10 zł teatr Miniatura ul. Grunwaldzka 16 tel. 341-94-83
Gdynia	Romeo i Julia	11 pt. 19 sob., niedz.	14-22 zł Teatr Miejski ul. Bema 26 tel. 621-02-26

Piłka nożna. B-klasa

Mogą już świętować

■ Dużo goli ■ Pewne zwycięstwa Świtu ■ Lider na przymusowym urlopie

Wdługi weekend zostały rozegrane dwie

kolejki w piłkarskiej B-klasie. Zarówno w jednej, jak i drugiej grupie emocji oraz bramek nie brakowało.

Wszystko wskazuje na to, że piłkarze Subkowii Subkowy mogą powoli przygotowywać się do świętowania upragnionego awansu do A-klasy. Uzyskane przez pozostałych rywali wyniki są tak korzystne, że aby przypieczętować awans Subkowie musi jedynie wygrać najbliższy mecz ze Szpakiem Skórcz. Zadanie to na pewno nie będzie trudne, gdyż Szpak do tej pory nie zdobył żadnego punktu. W XVII kolejce piłkarze z Subków mieli grać z Nygutem, jednak z niewiadomych przyczyn goście nie dojechali. Jest to już drugi walkower dla Subkowie w ostatnich dwóch tygodniach.

Komplet punktów zdobyli gracze Świtu Radostowo. W pierwszym meczu szczęśliwie pokonali oni rywali zza miedzy, Iskry Rajkowy 2:1. Natomiast w drugim pojedynku gładko wygrali z Jaguarem Malenin 8:1. Bardzo ciekawe widowisko obejrzeli kibice w Pelplinie, gdzie miejscowe Centrum pokonało Szpaka Skórcz 6:1. Warto zazna-



Zawodnicy Świtu Radostowo (pasiaste stroje) pewnie pokonali na własnym boisku Jaguara Malenin 8:1.

Fot. Andrzej Sarnowski

czyć, że pomimo tak wysokiej porażki piłkarze Szpaka pokazali się z dobrej strony. Szczególnie godna pochwały była gra fair play,

która na tym szczepku jest rzadko spotykana.

W XVIII kolejce zagrają: (grupa I): KPN Lignowy - Centrum Pelplin, Szpak

Skórcz - Subkowie Subkowy, Nygut Bolesławowo - Wisła Walichnowy, Jaguar Malenin - Iskra Rajkowy. (jovi)

"Grupa I"

XVI kolejka: Neptun Zduny - KPN Lignowy 1:1 (1:0), Nygut Bolesławowo - Centrum Pelplin 4:1 (1:0), Jaguar Malenin - Wisła Walichnowy 2:5 (0:2), Iskra Rajkowy - Świt Radostowo 1:2 (0:0).

XVII kolejka: Iskra Rajkowy - Neptun Zduny 4:1 (3:0), Świt Radostowo - Jaguar Malenin 8:1 (4:1), Subkowie Subkowy - Nygut Bolesławowo 3:0 (vo - goście nie przyjechali), Centrum Pelplin - Szpak Skórcz 6:1 (3:0).

Tabela

Grupa II			
1. Subkowie Subkowy	m	68\$	
2. Świt Radostowo	33	44:28	
3. Neptun Zduny	29	38:20	
4. KPN Lignowy	24	33:13	
5. Centrum Pelplin	m	m\$	
6. Walichnowy			
7. Bolesławowo	21	30:30	
8. Iskra Rajkowy	19	18:25	
9. Jaguar Malenin	16	41:42	
10. Szpak Skórcz	3	13:68	
	0	8:69	

A-klasa. Grupa IV

Jak pech to pech

XVI kolejka w piłkarskiej A-klasie była pechowa dla zespołów Majewa i Mewy. Obie drużyny przegrały swoje spotkania.

KS Majewo - Nadmorzanin Stegna (0:1) 0:0

Kolejną porażkę zanotowali piłkarze z Majewa. Tym razem ulegli oni na własnym boisku Nadmorzaninowi Stegna 0:1, chociaż jeszcze jesienią ograli rywali 4:0. Spotkanie to nie było porywającym widowiskiem. Oba zespoły stworzyły jedynie po kilka sytuacji. W 44 minucie aż trzech zawodników Stegny znalazło się przed bramkarzem gospodarzy. Na szczęście nic z tego nie wynikło. W drugiej połowie Majewo, które grało z wiatrem, było częściej w posiadaniu piłki, jednak bez pożądanego efektu. W 73 minucie goście strzelili jednego, ale jak się

później okazało, zwycięskiego gola. Warto zaznaczyć, że bramka padła z ewidentnego spalonego.

Majewo: Żylis (65 Czajka) - Dytrych, Stole, Wentowski, K, Białkowski, Szulc, Wietrzyński (35 D. Białkowski), Smoczyński (80 Reszka), Woźniak, Gardzielewski, Steinborn, Wróblewski.

Mewa Gniew - Lechia Gdańsk 9:1 (5:0)

Piłkarze Mewy nie mają szczęścia do gdańskiej Lechii. Po jesiennej porażce 13:1 teraz przegrali równie wysoko, bo 9:1. Jedyną bramkę dla Mewy zdobył przy stanie 5:0 Arkadiusz Stolski. Rozmiary tej porażki mogły być znacznie wyższe. Sędzia nie uznał jednak jeszcze dwóch goli zdobytych przez lechitów.

Mewa: M. Brząk (46 Jamrowski) - Raniszewski, Ostrowski, Laskowski (35



Obrońcy Majewa w meczu z Nadmorzaniem popełniali dużo błędów.

Fot. Andrzej Sarnowski

Głowala), Gładykowski, A. Brząk, Kończyk (40 Grzyb), Górski, Poleszak, Rus, Stolski.

W XVII kolejce, którą zaplanowano na 11 maja, zagrają: Mewa - Sokół (1:5),

Delta - KS Majewo (4:0), Nadmorzanin - Bałtyk (5:0), Błyskawica - Tęcza (1:1), Wisła - Powiśle (2:5), Lechia - LKS Waplewo (5:3).

(jovi)

W SKRÓCIE

Mocne tempo B-klasy

W długi weekend nie próżnowali piłkarze B-klasy. Mieli tempo jak w ligach zawodowych, grając spotkania co trzy dni. W tabeli nie nastąpiły istotne zmiany. Czołowe zespoły Zieloni Łąg i Wda Czarna Woda wygrały swoje spotkania. Zmiana lidera może nastąpić już w najbliższej kolejce, kiedy pauzować będzie zespół Zielonych Łąg. Wda Czarna Woda nie powinna mieć problemów z pokonaniem na własnym boisku słabej drużyny z Leśna. **Wyniki ostatnich spotkań:** V kolejka (1.05): Sławek Borzechowo - Meteor Pinczyn 1:4, Wda Czarna Woda - Orkan Huta 5:2, Jantar Pawłowo - Grom Leśno 4:3, Orzeł Radziejewo - Zieloni Łąg 0:1. Pauzowały Brda Ryteł i Koliber Lubichowo. VI kolejka (4-5.05) Zieloni - Jantar 6:1, Brda - Wda 1:2, Orkan - Sławek 0:0, Pinczyn - Koliber 1:1. Pauzowały Orzeł i Grom. (WLA)

W następnej kolejce zagrają

Koliber Lubichowo - Orkan Huta, Sławek Borzechowo - Brda Ryteł, Wda Czarna Woda - Grom Leśno, Jantar Pawłowo - Orzeł Radziejewo. Pauzują Meteor Pinczyn i Zieloni Łąg.

Tabela

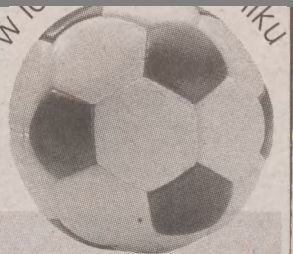
Grupa I			
1. Zieloni Łąg	■ ■ ■	41:17	
2. Czarna Woda	34	47:13	
3. Lubichowo	mu	37:11	
4. Pawłowo	25	33:35	
5. Radziejewo	13	27:18	
6. Brda Ryteł	15	21:35	
1. Borzechowo	10	18:40	i>a
8. Grom Leśno	9	14:28	
9. Meteor Pinczyn	9	19:37	IM<
10. Orkan Huta	5	22:52	

Sokół na fali

PIŁKA NOŻNA. Zespoły A-klasy (III grupa) z powiatu starogardzkiego tym razem rywalizowały między sobą. Pomorzanka Skórcz na własnym boisku uległa Sokołowi Zblewo 0:4 (0:2). Zaczęło się w sumie nieźle dla gospodarzy. Przeprowadzili oni parę płynnych akcji, po których mogli zdobyć bramki. W 4 min Bartosz Malinowski otrzymał dokładne podanie od Cezarego Bielaszewskiego, jednak strzelił w boczną siatkę. Chwilę później Mariusz Raszeja strzelał z 14 metrów, jednak wprost w dobrze usposobionego Krzysztofa Ryńskiego. Impet ataków gospodarzy powoli słabł, Sokół grał mądrze i gdy tylko nadarzała się okazja, groźnie kontrował. W 42 min po jednej z kontr Robert Graban zagrał do Tomasza Pastwy, ten strzelił po długim rogu, nie dając szans na obronę Jarosławowi Gwizdalskiemu. Dwie min później po błędzie obrońców Pastwa przechwytuje piłkę podaje do Grabana, a ten strzałem z ostrego kąta zdobył drugą bramkę dla gości. W n połowie spotkania gospodarze dokonali trzech zmian, co wpłynęło na poprawę gry. Jednak Sokół nie dał sobie wydrzeć zwycięstwa. W 61 min obrońcy Pomorzanki chcieli zostawić na pozycji spalonej Witolda Tomanę. Jeden jednak zaspiał i Tomanę popędził na bramkę i w sytuacji sam na sam z bramkarzem strzelił nie do obrony. W 67 min zabawa obrońców Pomorzanki w polu karnym skończyła się utratą czwartej bramki, którą zdobył Marek Lipnicki. Trener Jan Kempkowski może więc być zadowolony z postawy swych podopiecznych. W następnej kolejce meczów Pomorzanka zagra na wyjeździe z Kasztelaną Garczyn, zaś Sokół podejmować będzie Słupię Sulęczyño. (WLA)

Co tych/e/j

Wielkim tygodniem



Wszystko
o piłkarskiej
A i B-klasie
na Kocieniu

Wyniki, tabele
i relacje z meczów!

Składy

Pomorzanka: Gwizdalski, Tobiański, Raszeja, Bielaszewski, Rei mus, Grzonka, Rzepkowski, Laskowski (46 Małeck, 65 M. Kuczma), B. Malinowski (46 Kajut), G. Malinowski (46 Sikora), B. Kuczma; Sokół: Ryński (75 Słagowski), K. Serocki, Kreft, Kruczek, Reszczyński, Toman, Lipnicki (79 Otta), Niesiołowski (77 Cherek), Lempkowski, Pastwa, Graban

Cech Rzemiosł Różnych w Tczewie
ul. 30 Stycznia 44, 058/ 531-07-47
e-mail: cechtczew@wp.pl

KURS PEDAGOGICZNY
dla instruktorów praktycznej nauki zawodu

cena kursu **500 zł** 29800173/A/0

ogłasza się!

PRACOWNI
we wtorek

Biura Reklam
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel (058) 300-35-06
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6
tel. (058) 620-65-20
Stupsk, ul. Filmowa 3e
tel. (059)848-17-30

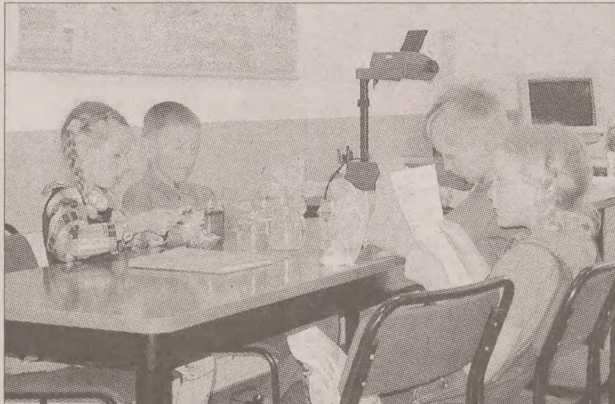
Tczew. Ekologia w szkole

Zaczarowane krople

M Najciekawszy scenariusz — Doświadczenia i krzyżówki

W lekcji pokazowej pt. „Poznajemy właściwości wody”, jaką w Pracowni Edukacji Ekologicznej w Tczewie poprowadziła Maria Draszyńska ze Szkoły Podstawowej w Miłobądzu, wzięli udział nauczyciele szkół podstawowych w Tczewie i Miłobądzu, uczących w klasach I-III. - Maria Draszyńska jest laureatką naszego konkursu na najciekawszy scenariusz zajęć o tematyce ekologicznej - mówi Karolina Lidzbarska, kierownik pracowni ekologicznej. - Stąd ta lekcja według zwycięskiego scenariuszu.

Lekcja z udziałem uczniów kl. II SP w Miłobądzu rozpoczęła się od piosenki. Dzieci zaczarowanych w krople wody nie trzeba było zapraszać do przeprowadzania doświadczeń. Chętnie wzięły także



Podczas doświadczeń dzieci uczyły się pracy w grupie. Na zdjęciu: Daria Południak, Dawid Ciesielski, Marta Grabowska i Daniel Chabowski.

Fot. Marzena Tukalska

udział w odgadywaniu haseł krzyżówki. W grupach musiały m.in. uporać się ze skojarzeniami z wyrazem woda. Dzieci mówiły np. o tym, jak należy chronić wodę przed zanieczyszczeniem, szukały poprzez „drzewko decyzji” możliwych rozwiązań i ewentual-

nych skutków, wykonały w grupach plakaty zachęcające do ochrony wód. - Celem lekcji było poznanie właściwości wody w różnych stacjach skupienia - mówi Maria Draszyńska. - Poza tym dzieci podczas lekcji nabierały umiejętności współpracy w zespole. (mt)

Powiat tczewski. Radni czekają

Na pomysły i korespondencję

Mieszkańcy Tczewa i powiatu, którzy chcą przedstawić swoje pomysły, inicjatywy, potrzebują pomocy lub chcą się podzielić swoimi spostrzeżeniami, są mile widziani w biurze radnych Prawa i Sprawiedliwości,

które jest także biurem posła Tadeusza Cymańskiego. Mieści się ono w Tczewie przy ul. Wyzwolenia 1c (wejście od zaplecza biblioteki). Radni dyżurują w poniedziałki, środy i piątki, w godz. 17-18 oraz we wtorki i czwartki w godz.

11-13. Pod adresem biura można kierować korespondencję, można także osobiście wrzucić list do przymocowanej do drzwi skrzynki. Listy powinny być zaadresowane do radnych lub posła.

(mam)

Tczew. Dziewczęta w zawodach wojewódzkich

Strzelały, biegały, opatrywały

Dziewczęta drużyna z Zespołu Szkół Kolejowych w Tczewie zdobyła III miejsce w wojewódzkich zawodach sportowo-obronnych „Sprawni jak żołnierze”.

Zawody odbyły się w Uście. Grupa (w składzie Małgorzata Mette, Alicja Naguszewska i Marta Maniszewska) miała do pokonania test sprawnościowy, bieg na orientację, strzela-

nie, dziewczęta musiały się też wykazać umiejętnością udzielania pierwszej pomocy. Młodzież do zawodów przygotowywał Romuald Szafański.

(as)

(as)

10144931/A/182

REKLAMA

PRACA

ZATRUDNIĘ IMH

CHALUPNIKÓW zatrudnimy. 024/355-72-82

KUCHARZA, kelnerkę, tel. 674-91-58

PANIE, panów do sprzedaży kosmetyków Oriflame, 683-95-49

PILNIE zlecimy naklejanie naklejek na długopisy, 0504/37-52-00

PRACOWALEŚ w Niemczech, Holandii, Austrii, odbierz podatek najtaniej! Najskuteczniej! 058/301-82-63

PRACOWNIKÓW na różne stanowiska, możliwość przeszkolenia, wysokie dochody, 623-54-59

UMOWA! Domową pracę oferuje wydawnictwo, 800-, brutto- 0609/475-111

SZUKAM PRACY

CHALUPNIK- posiadam własne pomieszczenie (100 m), 84-206 Nowy Dwór 7.

CHALUPNIK- wszystko oprócz zycia. Reda, ul. Norwida 29

GERMANISTA emeryt, nauczyciel niemieckiego, poszukuje pracy w hotelu lub prywatnie, 058/672-49-35

HYDRAULIK, konserwator- różne urządzenia, uczciwy, (058)672-72-48

KIEROWCA (A,B,C,D,E), popołudniami również w sobotę i niedzielę, świadectwo kwalifikacji, tel. 0609/558-285

KIEROWCA- handlowiec, dyspozycyjny, doświadczony, świadectwo kwalifikacji, podejmie każdą pracę, (058)677-09-26

KIEROWCA prawo jazdy B,C,E, świadectwo kwalifikacji, ujawnienia do prowadzenia ośrodka- doświadczenie, 0-59/86-11-44-02, 0-603-28-32-78

KIEROWCA z Fiatem Ducato Max, 0603-203-311

KLENERKI- obsługa wesel oraz innych imprez, tel. 0503/321-687

MAGISTER filologii rosyjskiej, te. 052/397-11-07 lub 0504/651-065

MALARZ, szpachlarz, monter płyt gipsowych poszukuje pracy, 0601/86-78-83

PIEKARZ- magazynier, podejmie każdą pracę fizyczną, 0503/005-081

POKOJÓWKA- (chętnie w obrębie Redy), inne, (058)673-85-62

20-LETNIA, aktualna ks. zdrowia, poszukuje pracy na pół etatu, 0607/850-314, 777-52-77

ANGIELSKI, korepetycje, solidnie, tanio, Pruszcz Gd., 682-92-59 po 18.00

ANGIELSKI, korepetycje, tanio, Pruszcz Gd., 682-92-59 wieczorem

BYTÓW Wykonuję prace remontowo budowlane tanio 0607-977-236

MŁODA dyspozycyjna, podejmie jakąkolwiek pracę w okolicach Chojnic, tel. 0504/740-714

MŁODE, energiczne osoby podejmą pracę chałupniczą, składanie długopisów itp, 0608/150-312

PODEJMIĘ pracę w sklepie, gastronomii lub przy produkcji, ZSZ, lat 21,683-79-47

PRZYJMĘ reklamę na samochód, 0501-659-552

STUDENTKA- zaocznie, doświadczenie z dziećmi, 0608/130-826,777-54-11

STUDENTKA- zaocznie resocjalizacja, aktualna ks. zdrowia, 0608/130-826,777-54-11

STUDENTKA pedagogiki (zaocznie) zapiekuje się dzieckiem, 058/777-52-77

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem lub osobą starszą, 058/588-28-62

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

BAGAŻNIK samochodowy, nowy, zamkany, tanio, tel. 052/397-15-38

CITROEN Xsara, 1.9, diesel, biskupi metalik, bogate wyposażenie, stan idealny, tel. 0602/802-460

FIAT 126p, 1991 r., pełen lifting, cena 2.000 zł, tel. 052/554-31-43

FIAT Cinquecento, 700, 93 r., 058/562-93-94

FIAT Cinquecento 700, 93 r., 058/562-93-94

FIAT Uno 45s, 1993, czerwony, 130.000 km, 6.500 zł, (058)672-53-51

FORD Escord, 1.3, benz., 1990 r., biały, 5 - drzwi, CZ, AF, S, cena 6.500zł, do uzgodnienia, tel. 058/696-66-98

IFA L-60, skrzyniowy, plandeka, 90 r., 8000 zł do uzgodnienia, możliwa zamiana na samochód osobowy np. VW, (0502)62-37-38, (058)324-44-67 po 16.00

LIAZ, 1987 r., skrzyniowiec, po remoncie, tanio, (058)678-34-26

OPEL Astra, 1993 r., poj. 1,4, GLS, 5 - drzwi, szary metalik, radiootwarzacz, centralny zamek, wspomaganie kierownicy, welur, cena 12.100 zł, Chojnice, tel. 0608/345-988

OPEL Kadett, 1,4i, 90 r., srebrny metalik, stan bdb, 7200 zł, 0602/37-29-40

OPEL Vectra C 1.6i, CZ, sedan, KT, R, 80 r., grafitowy, ocłony, 10,800 zł, stan db, 0601/193-431

OPONY, 4 szt. do Busa, używane 1 sezon, Dunlop 185R14C M+5, cena 400 zł, tel. 0609/559-747

POLONEZ, 1991, czerwony, 1.800 zł, 80.000 km, 1.500 ccm, (058)672-03-18

POLONEZ 1.6, przejściówka, 50.000 km, pierwszy właściciel, 3.500 zł, (058)620-58-40

POLONEZ Caro, 1992/93, nie składak, 1500 ccm, 70.000 km, (058)572-13-09

POLONEZ Caro 1,6 GLI, 1996, 4.200-, platyna metalik, nowe opony, AA, BL, 522-70-34

PRZYCZEPE 1-osiowa, dwukołową do przewozu bydła i łuczników, (058)678-17-15

RENAULT Clio, 1.2, czerwony, 45 tys. km, 94 r., 12 000 zł, 052/398-60-12

RENAULT Megane 1,4,2002 r. na gwarancji 41500 zł, 5000 km. (059)822-71-50

SEAT Cordoba, poj. 1,4 i 1996 r., niebieski, alufelgi, 90.000 km, zadbane, cena 17.900 zł, tel. 0601/442-870 Chojnice

SILNIK 903 cm3 + skrzynia biegów inne części do Seata Ibiza, 1990 - 93 r., tel. 0609/559-747

SKODA Octavia 1.6 Lx, 2000 r., 33 tys. km, AA, ABS, airbag, 1 CZ, 35 200 zł, 058/347-61-68, 0607/63-48-00

VW Sirocco, 1980 r., poj. 1,4, stab bardzo dobry, cena do uzgodnienia, tel. 052/554-31-57

VW Sirocco, 1990 r., stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia, tel. 052/554-38-57

VW Transporter, 1981 r., hak, 1,6, benz., nowy akumulator, opony, 9 - osób lub 950 kg, oszklony, stan techniczny bardzo dobry, cena 3,450 zł, tel. 0608/187-276

WÓZEK widłowy „RAK”, diesel, udźwig-1350 kg, stan bdb, 5.800,00 zł, 058/778-30-88, 0602/192-704

PRZYCZEPA 2-kotowa, 683-07-05

KUPIĘ

00 auta wypypadkowe 0604-228-214

00 auta wypypadkowe 0604-228-214

00 auta wypypadkowe 0604-228-214

00 auta wypypadkowe 0604-412-810

00 auta wypypadkowe 0604-412-810

AUTA wypypadkowe lub skorodowane kupię, tel. 0609/081-959.

DAEWOO, Fiat Punto, Renault Megane, Skoda lub inne, 058/56-139-14, 0602/31-28-73

FIAT Punto, Astra, Corsa lub inny, 058/56-111-72, 0501/675-382

FIAT Seicento, Peugeot 206, Toyota Yaris, Opel Astra lub inne, 0503/097-612, 058/56-139-14

OPEL Kadett, Astra, 1990- 92, 5-drzwiowy, 0502/144-172

POLONEZ na gaz od 1992, 058/56-111-72, 0501/675-382

POWYPADKOWE uszkodzone, zachodnie. 671-59-62, 0601/800-490

00 auta wypypadkowe 0604-412-810

00 auta wypypadkowe 0604-412-810

00 auta wypypadkowe 0604-412-810

AUTOWYNAJEM Zastępcze- Refundacja OC. 058/552-75-22, 0601/651-672

NIERUCHOMOŚCI I LOKALE

SPRZEDAM

BARTOSZYŁAS, 3 ha ziemi na działki bi-dowlane, tel. 0600/663-723

BOLSZEWO- działka budowlana, 1.8C m, prąd, telefon, woda- obok, (058)571-07-93

BOLSZEWO- działka budowlana 1800 r prąd, telefon, woda- obok, (058)572-0-93

BOROWY Młyn - działka rekreacyjna nć jeziorem Głazda powiat Bytów, 0501-5; 74-94

BOROWY MŁYN Działka budowlar uzbrojona, 0501-52-74-94

BORY Tucholskie (koło Warlubia) domc letniskowy, własność notarialna, cer 27000 zł, sprzedam, tel. 056/462-62-24.

BORY Tucholskie - działka rekreacyjna z przeznaczeniem pod budowę, z bezpośrednim dostępem do jeziora, tel.052/398-64-66 lub 052/397-59-56

BRONOWO gm. Stegna, dom jednorodzinny, całoroczny, na działce 1400 m kw., 80 000 zł, 055/246-47-73, 0602/81-68-74

BRZEŹNO Lęborskie- mieszkanie 2-pokojowe, 70 m, pilnie, tanie w utrzymaniu, (058)678-95-13

BUDYNKI, 1,5 ha ziemi, w okolicach Chojnic, tel. 0609/024-879

BYTÓW działki nie uzbrojone, os. Rzepnicapow. (800), (059)822-54-74

CHOJNICE - dom piętrowy, nowy, pow. ok. 180 m kw, działka narożna 300 m kw, cena 145.000 zł, do uzgodnienia, tel. 052/397-77-44

CHOJNICE - mieszkanie 38 m kw II piętro, śródmieście, tel. 052/397-43-57

CHOJNICE - mieszkanie o pow. 65 m kw, 2 pokojowe, na parterze, przy ul. Warszawskiej, wraz z garażem, tel. 052/397-07-56 lub 0609/024-849

CHOJNICE - mieszkanie własnościowe, 60 m kw, I pietra, opomiarowane, telefon, księga wieczysta, tel. 052/397-63-62

CHOJNICE - mieszkanie własnościowe w centrum (Stary Rynek 7), opomiarowane, pow. 51,5 m kw, PCV, CO, tel. 0604/219-417

CHOJNICE - mieszkanie w starym budownictwie, bezczynszowe, 160 m kw, II piętro, ul. Piłsudskiego 6

CHOJNICE - sprzedam mieszkanie własnościowe, 48,4 m kw, ul. Jana Pawła I 11, tel. 052/397-91-18 lub 0604/388-854

CHWARZYKOWO, dom mieszkalny, pow. mieszkalna 50 m kw, cena 95 tys. tel. 058 687-34-46

CHOJNICE - mieszkanie 56 m, po remoncie, ciepła ogród, 47.000 zł, (058)676-60-36

CZERSK - dom jednorodzinny 80 m kw, po remoncie, wszystkie wygody, garaż, bardzo ładna działka 7.000 m kw, tel. 0603/278-479

DOM bliźniak w Zbeninach, 180 m kw, stan surowy, zamknięty, działka 1.070 m kw, tel. 052/397-82-05

DWOREK (1/3) oraz ziemia 0,5 ha, ze stawem, tel. 0503/525-541

DZIAŁKI budowlane, uzbrojone, 1.488 m kw oraz 1.033 m kw, wśród lasów, 2 km od Chojnic, tel. 052/397-07-41

GDĄSK Brzeźno, domek 80 m kw. całoroczny do zamieszkania od zaraz, 2 pok. + kuchnia, możliwość 3 pokoi, działka 300 mkw., 0503/95-38-90

GDĄSK Orunia, środkowy szereg, 180 m kw., 3-kondygnacyjny, 5 pokoi, duży taras, 2 łazienki, osobny garaż 18 m kw, ogrodzona działka 260 m kw., tel. (058)309-97-00 po 17.00

GDĄSK ul. Wojciech, Rzeczna, 2475 m kw, ładna zabudowa, 0603/77-71-20, 058/300-53-49

GNIEWINO - mieszkanie 2-pokojowe, 50 m kw., 058/676-72-38

GNIEWOWO - działkę budowlaną, 1300 m kw., (058)677-09-28 lub 0504-815-801

GNIEWOWO - działkę budowlaną 1300 m kw. (058)677-09-28 lub 0504-815-801

GORĘCZYNO, działkę budowlaną 800 mkw., cena 20 tys. zł, 058/682-35-04

GOSTOMKO, działkę i domek letniskowy w stanie surowym, tel. 687-48-38

GOŚCICINO, dom w szeregowcu do wykończenia, również na działność, 058/672-11-77

GOŚCICINO - działka budowlana (865 m, prąd, woda blisko, tania, 058/678-00-66

GOŚCICINO - działka budowlana, 875 m, pięknie położona, media- obok, (058)572-14-14

GOŚCICINO k. Wejherowa-działka budowlana, tania, 0608/854-718

JAGATOWO k. Pruszcza Gd., działki bud. różne wielkości, przy działce prąd, woda, telefon, dogodny dojazd, cisza, 058/683-09-28

JUSZKOWO, woda, prąd, gaz, 10 działek budowlanych 50,-/m, 691-056-601

KALISKA, sprzedam działkę budowlaną, uzbrojoną, 1660 m kw., 16 zł/ m kw., tel. 058/686-29-85

KAUSKA dom z ogrodem- 1253 m kw. Blisko centrum i las, 58-897-43, 16.00.19.00

KARLIKOWO (gm. Krokowa)- działka budowlana, 1400 m, 25.000 zł, 062-898-835

KARTUZY, dom wolnostojący, piętrowy, ładnie położony, zadbane, 058/681-11-33

KONTENERY biurowo mieszkalne, rozmiary 6,0x2,60x2,40, Stupsk 0-601-84-24-41

KWIDZYN dom 166 m kw. ekstra urządzone, sprzedam, tel. 0603/875-390.

ŁĘBORK mieszkanie 2 pokoje, własnościowe, 50 m kw, II piętro, garaż, 0-59/86-21-600

LUZINO - działka budowlana, 722 m, 32 zł/m, media-obok, 0600-713-514

Ł'kie Działka zalesiona 3,26 ha, tania, (022)674-99-37 Wesolowski Jerzy

NADOLE (J. Żarnowieckie)-domek letniskowy, murowany, działka-1000 m, zagospodarowana, 0604-870-342

NOWA Cerkiew pół bliźniaka 055/246-49-29.

OSTROWIEK k/ Czerna, działka letniskowa, 1920 m kw, przy jeziorze, prąd, woda, rozpoczęta budowa, stan surowy, dach, tel. 052/327-57-05 lub 0607/895-832

POMLEWO k. Przywidza, działki budowlane, db dojazd, ładna lokalizacja, 0600/69-27-74

POMLEWO k. Przywidza, działki budowlane, db dojazd, ładna lokalizacja, 0600/69-27-74

PRUSZCZ Gd., mieszkanie 2-pok., 37 m kw., własnościowe, parter, 68 000 zł, 058/620-06-13,058/621-10-51

PRUSZCZ Gd., mieszkanie 2-pok., 37 m kw., własnościowe, parter, 68 000 zł, 058/620-06-13,058/621-10-51

PRUSZCZ Gdański, własnościowe, 2-pokojowe, 51 m, balkon, boazeria, kafelki, terakota, ściany ciekolowane, okna PCV, rolety okienne, telefon, licznik wody, TV-kablowa, licznik prądu, II-ga taryfa, niskie opłaty, 0600-978-612,683-35-03

PRUSZCZ Gdański, własnościowe, 2-pokojowe, 51 m, balkon, boazeria, kafelki, terakota, ściany ciekolowane, okna PCV, rolety okienne, telefon, licznik wody, TV-kablowa, licznik prądu, II-ga taryfa, niskie opłaty, 0600-978-612,683-35-03

PRUSZCZ Gd., mieszkanie 2-pok., 37 m kw., własnościowe, parter, tel., na dom na wsi pod lasem, 058/620-06-13, 058/621-10-51

PRUSZCZ Gd., mieszkanie 3-pok., 37 m kw., własnościowe, parter, tel., na dom na wsi pod lasem, 058/620-06-13, 058/621-10-51

PRUSZCZ Gdański, Grunwaldzka 28, pomieszczenie gospodarcze na działność, 48 m, (trasa A1), 683-59-81

PRUSZCZ Gdański, Grunwaldzka 28, pomieszczenie gospodarcze na działność, 48 m, (trasa A1), 683-59-81

ROTMAŃKA, hala do wynajęcia, 250 + 350 m kw. parter, 600 m kw. piętro, pomieszczenia socjalne, utwardzony plac, 6 zł/m kw., 058/683-42-40,0606/38-90-60

SOPOT, mieszkanie 2-pok., 36 m kw., 85 000 zł, 0607/75-10-50

STAROGARD - okolice, działka 5000 mkw., 058/588-54-38

SUCHY Dąb k. Pruszcza, 3-pok. 75 m kw., CO, murowany garaż, 68 000 zł, 058/682-86-64

SZTEKUN koło Borzechowa, działka letniskowa 1170 m kw., z rozpoczętą budową, ogrodzenia, staw z rybami, woda, prąd, fundament, pomieszczenie do zamieszkania, 0604/872-191

TCZEW, centrum, dom szeregowy, po remoncie, garaż, 058/531-00-14.

TURZE nowy dom 130 mkw, blisko jezioro, las, działka 800 mkw. Można zamieszkać od zaraz, ładna okolica na Kociwciu-blisko Gdańska, 0602/726-793

WEJHEROWO (centrum)- mieszkanie 2-pokojowe, łazienka, kuchnia, ogródek, (058)677-39-41

WEJHEROWO (okolice), 10 km od Wejherowa, grunty IV, V klasa, 7 ha, (058)678-12-02

WEJHEROWO (okolice)- dom dwurodziny, 165.000 zł, lub zamienię z dopłatą, (058)672-43-31,0501-557-486

WEJHEROWO (okolice)- dom dwurodziny, lub zamienię z dopłatą, (058)672-43-31,0501-557-486

WIELE, drewniany, w lesie, prąd, dzierżawa, do jeziora 80 m, 11.000 zł, 0602/27-13-99,058/531-79-14 po 19.

WIELKI Klincz, działka budowlana, uzbrojona, 1128 m, tel. 686-16-06

WŁADYSŁAWOWO - mieszkanie 2-pokojowe, 59 m, widok na morze, 058/673-41-21

WYCINKI, domek letniskowy 66 m kw., działka własnościowa, blisko jeziora, 058/561-03-32

WYGONIN, działki letniskowe, 200 m do jeziora, 0503/174-762

ŻALNO - nowy dom, CO, woda, światło, do zamieszkania, tel. 052/398-53-27

ŻELISTRZEWO k. Redy, dom (góra mieszkalna), ogrodzony, ocieplony, 195.000 zł, (058)673-61-34

ŻUKOWO ul. Sambara 4 - 0,44 ha, 0-601-32-58-62

BORY Tucholskie, działki budowlane od 1100 do 2500 m kw., 5,50 zł/m kw., w pobliżu las, jezioro, PKP, 052/336-10-10

BORY Tucholskie, Okoniny Polskie, gmina Śliwice, działka letniskowa 4500 m kw., sprzedam, 0606/412-413

DOM do remontu, k. Starogardu, jezioro, rzeka, lasy, 058/588-54-38

HOMEK letniskowy na działce 2141 m kw., położony wśród lasów, jezioro, rzeka, k. Starogardu, 058/588-54-38

DOMKI rekreacyjne, całoroczne, wymiary zewnętrzne 6x 8 m. Kompletnie wykonane zewnętrznie, cena od 24.000 zł netto. Promocja! 058/560-92-15, 0502/082-654

DZIAŁKA budowlana, 682-63-21

GARAŻ blaszany, 531-50-94

GARAŻE blaszane, tania! 058/775-04-61, 0501/576-517

KUP |

TCZEW lub Pruszcze Gd., mieszkanie 1-lub 2-pok., z CO, wysoki parter lub 1 p., 058/531-41-28

INNE

BOLSZEWO k. Wejherowa- odnajmę samodzielną, luksusowe mieszkanie z kominkiem, (058)676-63-90

BOLSZEWO k. Wejherowa- odnajmę samodzielną, luksusowe mieszkanie, preferowane grupy pracownicze, delegacje, (058)676-63-90

BORY Tucholskie - udostępnię domek wczasowy w lesie, przy jeziorze, z kąpielnią kuchennym i kominkiem, tel. 052/398-46-74 lub 0682/445-420

CHOJNICE - oddam w najem mieszkanie 2 pokoje, kuchnia, łazienka, tel. 052/397-42-65

KWIDZYN, lokal użytkowy, 33 m kw., umowa najmu gwarantowana, (055)645-62-02, (055)261-61-51 w godz. 9-17

PRUSZCZ Gd., zamienię mieszkanie 3-pok., 37 m kw., własnościowe, parter, tel., na dom na wsi pod lasem, 058/620-06-13, 058/621-10-51

PRUSZCZ Gdański, Grunwaldzka 28, pomieszczenie gospodarcze na działność, 48 m, (trasa A1), 683-59-81

PRUSZCZ Gdański, Grunwaldzka 28, pomieszczenie gospodarcze na działność, 48 m, (trasa A1), 683-59-81

ROTMAŃKA, hala do wynajęcia, 250 + 350 m kw. parter, 600 m kw. piętro, pomieszczenia socjalne, utwardzony plac, 6 zł/m kw., 058/683-42-40,0606/38-90-60

STAROGARD Gd. mieszkanie 2-pokojowe z wygodami, odnajmę, 56-214-11

STEGNA lokal handlowy oddam w dzierżawę, Malbork, 055/272-23-53.

SULECZYNO, odnajmę domek samodzielny, 2 kuchnie, 2 łazienki- prysznic, ogrzewany, wyposażony, grill, rowery, do 10 osób, 15 zł/doba, 058/684-41-11

SULECZYNO, ogrzewany, wyposażony, 50 zł/doba, cisza, jezioro, las, ognisko, rowery, 058/684-41-11

TCZEW, odnajmę lokal użytkowy 19 m kw., tania, 058/777-US-04

TCZEW, odnajmę mieszkanie 2-pok., 37 m kw., Os. Bajkowe, 058/531-10-64 po 17.00,059/307-73-79

TCZEW Czyżkowo, odnajmę kawalerkę 32 m kw., tel., umebłowana, 0607/42-70-68,058/532-68-13

TCZEW odnajmę lokal o powierzchni 70 mkw, 0504/609-531.

TCZEW Os. Bajkowe, odnajmę lokal użytkowy 6 m kw., tania lub sprzedam, 058/777-15-95

WEJHEROWO -poszukuję pokoju do wynajęcia z używalnością kuchni, łazienki, (058)673-89-96

WYNAJMĘ warsztat o pow. 200 m kw, z kanałem oraz pomieszczeniem dodatkowym na działce ogrodzonej o większej powierzchni, Chojnice, tel. 052/397-49-60 po godz. 16

HALA do wynajęcia 250 + 350 m kw. parter, 600 m kw. piętro, pomieszczenia socjalne, Rotmańka, 6 zł/m kw., 683-42-40, 0606/38-90-60

LOKAL użytkowy 19 m kw., tania odnajmę, 058/777-03-04

LOKAL użytkowy 6 m kw., Os. Bajkowe, tania odnajmę lub sprzedam, 058/777-15-95,0600/50-09-61

ODDAM w najem garaż- ul. Traugutta (blok 38), Starogard Gd., 562-37-00, 0603/082-955

WYNAJMĘ dom całoroczny, Bory Tucholskie, Głódowo, nad jez. Radodzierz, 052/332-62-49

WYNAJMĘ mieszkanie w domku jednorodzinnym, 3 pok., kuchnia, łazienka, osobne wejście, 682-27-04

DOM

SPRZEDAM

BETONIARKE sprzedam, 75 I, tania, (058)572-10-21

BOAZERIA, schody, parkiet, listwy, ramki drzwiowe, tralki, deski podłogowe, 56-37-222

BOAZERIE, deski podłogowe, listwy, (058)342-54-31

CEGLA pełna, najpopularniejsza, tradycyjna, zdrowa. Najtaniej od producenta: Cegielnia Gołębiowa, Trąbki Wielkie, (58)682-82-95,0603-619-207

KOMPLET pokojowy, nowy stół +6 krzesła, stół 2 m po rozłożeniu, cena 1.500 zł, rustikal ciemny buk, tel. 0604/349-444

KOMPLET wypoczynkowy, kanapa, 2 fotele, 2 pufy, kolor zieleony, cena 480 zł (do uzgodnienia), tel. 0609/773-740

KONTENERY magazynowe, cwordnicze- „Balticon”. Tel. (058)663-00-79, kom. 0605-051-328

ŁODÓWKA mała i duża, zmywarka Ardo, 058/530-23-69,0604/353-879

ŁODÓWKA Polar AS 136,1984 r., wysokość: 84 cm, całkowicie sprawna, 120 zł, 058/677-52-55 do 15.30, 058/672-76-67 po 16.00

ŁODÓWKA ze szkalnymi drzwiami do napojów, stan bardzo dobry, cena750 zł, tel. 0608/297-247

ŁÓŻKA przedwojenne, 2 szt., jasne oraz biec kaflowy, brązowy, 0600/50-09-61

ŁÓŻKO sypialne, 2,20/1,80, cena 520 (do uzgodnienia), tel. 0609/773-740

TANIE PCV OKNA w m3 Gd., Grunwaldzka 262 PRODUCENT „WIK” s.c. 683-14-75 Rotmanka ul. Swierkowa 21

OKNA drewniane, tania sprzedam, z demontażu z futrynami i żaluzjami, tel. 052/397-48-20

OKNA nowe, wyprzedaż, rabat do 50%, Tczew 0501-11-48-91, (058)777-66-05

OPALENIE nad Wisłą, dom wolnostojący, stan surowy, zamknięty 0609/675-305.

POCHŁANIACZ-150 zł, kuchnia gazowa-200 zł, lodówka-200 zł, (058)677-25-95

PRASOWALNICA, odkurzacz Raynbow, zmywarka Ardo, 058/530-23-69, 0604/353-879

SCHODY - stopnie - dąb, buk 70 zł szt, tel. 052/334-01-78

SCHODY-syopnie, sosna 50 zł/ szt, Dąb - 70 zł/szt, tel. 052/334-01-78

SWARÓWKA gmina Tczew, dom 100 mkw, budynek gospodarczy, garaż, działka 1400 mkw, 058/533-71-38 po 17.00

UMYWALKA z nogą, bateria do wanny, nowe, Tczew 0607/50-09-61

ZAMRAŻARKA, tania, 3-szuffładowa, 058/671-01-33

ZAMRAŻARKA mata i duża, waga dzieśneta, lady sklepowe, 058/530-23-69, 0604/353-879

ZAMRAŻARKA mata i duża, waga dzieśneta, lady sklepowe, 058/530-23-69, 0604/353-879

ZAMRAŻARKA szuffładowa w bardzo dobrym stanie, roczna, cena 750 zł, tel. 0608/297-247

INNE

GLAZURA, hydraulika, remonty, 773-14-25

KRATY, bramy, ogrodzenia, 682-14-75, 306-19-99

MALOWANIE, tapetowanie, 682-13-78

NADZORY, kierowanie budową, projekty budowlane, adaptacje projektów, inwentaryzacje, ekspertyzy, orzeczenia techniczne, tel. 682-01-53,0502-119-680

OGRODZENIA kute, zabudowa balkonów i schodów, meble ogrodowe, wiaty stalowe i garaże. Tania i Solidnie, tel. 682-01-95 po 15.00,683-75-18 do 14.00

PIECE miatowe, gazowe, montaż, instalacje, 682-92-13

TURYSTYKA

RÓŻNE

ROWER górski, tel. 052/554-27-93

USŁUGI RÓŻNE

RÓŻNE

ANTENA! Całodobowo: indywidualne, zbiorcze, satelitarne, 0501-311-415

BIURO Tłumaczeń Translator- rosyjski, ukraiński, angielski, niemiecki, 0602/842-648

DACHY- konstrukcje, prace remontowobudowlane, 0502/144-160

DETEKTYWISTYCZNE 058/30-74-311

DLUGI, handel, odzysk, 307-42-16, 307-44-17

DOCIEPLANIE elewacji, firma „IZO-VER” z

W SKRÓCIE

■ Oldboye na boisku

PIŁKA. NOŻNA. W najbliższą niedzielę na boisku piłkarskim w Wielkich Walichnowach odbędzie się III Powiatowy Turniej Oldboyów o Puchar Starosty Tczewskiego. Organizatorzy do piłkarskiej rywalizacji zaprosili sześć drużyn: Wisłę i Unię Tczew, Mewę Gniew, Wierzyce Pelplin, Subkowię Subkowy i Wisłę Walichnowy. Wzorem lat ubiegłych, zespoły będą losowo podzielone na dwie grupy. Pierwszy mecz zostanie rozegrany około godziny 12. Wszystkie drużyny muszą spełnić jeden podstawowy warunek: wiek piłkarzy nie może być niższy niż 35 lat. W roli obrońcy tytułu wystąpią piłkarze tczewskiej Wisły. Oprócz piłkarskich emocji, kibice oraz zawodnicy będą mogli skorzystać z wielu innych atrakcji, na przykład z zabawy do białego rana.

(jwi)

■ Liga w Gniewie na raty

PIŁKA NOŻNA. Amatorzy rywalizujący w VIII edycji Gniewskiej Gminnej Ligi Piłki Nożnej rozegrali kolejne dwa spotkania. Tym razem o punkty walczyli: Jeziorak Jeleń z Sokółem Opalenie i Oldboye

Gniew ze Spartą Gogolewo. Pierwszy mecz zakończył się zwycięstwem Jezioraka 3:0. Natomiast w drugim pojedynku padł remis 2:2.

Mecze zaległe: Oldboye Gniew - Optiroc Gniew, Sparta Gogolewo - Optiroc Gniew, Rakowiec - Oldboye Gniew.

W następnej kolejce, którą zaplanowano na 11 maja, zagrają: Sokół Opalenie - Torpeda Tymawa (Opalenie godz. 17.30) Sparta Gogolewo - Jeziorak Jeleń (Brody Pomorskie godz. 17.30).

(jovi)

Tabela

1. Optiroc Gniew	7	16	20:9
2. Torpeda Tymawa	8	16	21:12
3. Jeziorak Jeleń	9	12	11:0
4. Sparta Gogolewo	8	11	25:23
5. Oldboye Gniew	8	10	26:20
6. Sokół Opalenie	8	9	8:16
7. Rakowiec	8	7	10:15

Wielkie Walichnowy, gmina Gniew. Turniej piłki nożnej

Amatorzy najlepsi

- Cztery zespoły - Mało goli - Wyrównany poziom

Cztery zespoły rywalizowały w turnieju piłkarskim z okazji 55 rocznicy powstania drużyny Wisła Walichnowy. W piłkarskich zmaganiach, które toczyły się na boisku w Wielkich Walichnowach, zwyciężyła drużyna Sparty Gogolewo.

Oprócz gospodarzy i zwycięskiej Sparty, na boisku pojawiły się zespoły Centrum Pelplin i KS Majewo. Początkowo w turnieju miały wystąpić również drużyny Sokoła Zblewo i Tęczy Siwiątka. Niestety, obie drużyny w ostatniej chwili zrezygnowały z przyjazdu do Walichnow.

Z uwagi na tak małą liczbę zespołów, piłkarze rywalizowali systemem każdy z każdym. Wszystkie mecze były bardzo wyrównane, o czym świadczą mogą rezultaty spotkań (w sześciu meczach strzelono tylko 3 gole). Ostatecznie, dzięki dwóm zwycięstwom, turniej wygrała jedenastka Sparty Gogolewo. Warto zaznaczyć, że piłkarze Gogolewa są typowo amatorską drużyną (grają w Gniewskiej Gminnej Lidze Piłki Nożnej). Królem strzelców turnieju został Dawid Gajewski (Sparta Gogolewo), zdobył... 2 gole.

(jovi)

Wyniki

Majewo - Wisła 0:0, Gogolewo - Centrum 1:0, Majewo - Centrum 0:0, Gogolewo - Wisła 1:0, Majewo - Gogolewo 1:0, Wisła - Centrum 0:0 (w karnych 3:2)

Tabela

1. Gogolewo	6	2:1
2. KS Majewo	4	1:1
3. Wisła	2	0:1H1
4. Centrum	2	0:1

Skład

Sparta Gogolewo
Rafał Graban, Mariusz Kwiatkowski, Batrosz Rutkowski, Franciszek Różała, Jakub Klejna, Waldemar Kolhs, Marcin Schmidt, Dawid Gajewski, Andrzej Machlik, Jacek Skonieczny, Bartosz Pokacki, Krzysztof Justa, Łukasz Koprowski, Artur Karaś, Łukasz Potulski, Gracjan Orzechowski
Trener: Adam Rutkowski
Prezes: Mirosław Piszora



Pamiątkowe zdjęcie zwycięzców turnieju.

Fot. Andrzej Sarnowski

Z kart historii
drużyny

Drużynę piłkarską w 1947 roku założyli: kierownik szkoły w Małych Walichnowach, Franciszek Nagórski oraz Antoni Kwiatkowski (przed wojną piłkarz tczewskiej Unii). Nie miał udziału w prowadzeniu zespołu miał także Edward Mazur, który troszczył się o wyposażenie w stroje piłkarskie, co w tamtych latach było bardzo trudne. Do największych sukcesów drużyny Wisły można zaliczyć grę przez kilka sezonów w dawnej A-klasie, okręg gdańsko-elbląski (odpowiednik dzisiejszej IV ligi). Natomiast w latach osiemdziesiątych drużyna grała w lidze okręgowej, m.in. z Wisłą Tczew. Były również sukcesy w rozgrywkach Pucharu Polski, gdzie walichnowianie awansowali do V rundy. Do największych sukcesów drużyny znacząco przyczynili się: trener Stanisław Mikołajczyk oraz piłkarze: Kazimierz Kamiński, Stanisław Janczyński i Ryszard Kittowski. Obecnie Wisła Walichnowy gra w B-klasie (grupa tczewska). Drużyną opiekują się Mariusz Śledź i Tadeusz Kordecki.



Nagrody sportowcom wręczyli starosta tczewski, Marek Modrzejewski (w środku) i organizator turnieju, Mariusz Śledź.

Fot. Andrzej Sarnowski

REKLAMA

POŁY WATNAC
POLICE ALI O SĘKOŁA
dla ON ROŚK YC
ig i Ciałwcy

ogłasza nabór słuchaczy do nauki w zawodach

- * TECHNIK EKONOMISTA
- * TECHNIK INFORMATYK
- * TECHNIK ADMINISTRACJI
- * TECHNIK RACHUNKOWOŚCI

w zaocznym systemie kształcenia.

Prowadzimy nabór do Liceum Ogólnokształcącego, gdzie nauka trwa 3 lata po ZSZ i SP.

Bliższych informacji udziela sekretariat

Tczew, ul. Królowej Marysieńki 10
tel. (058) 531-00-35

24800276/A/1169

dla prenumeratorów
Dziennika BałtyckiegoInformacje sportowe
z IHniojego regionu
prosto do domu

Zamów prenumeratę 0 800 1500 26

REKLAMA

CEZAR

PRODUCENT

• OKNA - DRZWI PCV I ALU

• MEBLE KUCHENNE

NA ZAMÓWIENIE

(projekt i montaż)

PROMOCJA
10%

BIURO, EKSPOZYCJA:

- Starogard Gd., ul. Armii Krajowej 56, tel. 56-283-90
- Tczew D. H. RETMAN (I piętro)

PRODUKCJA:

- Jabłówko 25, 83-212 Bobowo, tel. 562-17-91

101348659/8182

Producent

Blachodachówki

Blachy trapezowe

Kasety ściennie

Panele ściennie

Płyty warstwowe

Belki żelowe

Hale ZET

Profile zamknięte



BALEXMETAL

Balex Metal spółka z o.o. Bolszewo, ul. Wejherowska 12 C
tel. /O 58/ 778 44 44. fax /O 58/ 778 44 55
e-mail: balex@balex.com.pl

Oddział Gdańsk

ul. Grunwaldzka 244, tel./fax /O 58/ 344 74 90

Oddział Słupsk

ul. Dwernickiego 21, tel./fax /O 59/ 842 81 31

Oddział Tczew

ul. 30 Stycznia 32, tel./fax /O 58/ 532 29 02

Zachodnie blachy ocynkowane 0,5 mm



blacha trapezowa 18 11,74x1/111* blacha płaska 9,80H/m²

cena netto m2 powierzchni kryjącej; VAT 7%

2037442/C/949